

**Zápisnica**  
**zo 16. zasadnutia Mestského zastupiteľstva Galanta, konaného dňa 27. 6. 2013**

---

Prítomní:

PaedDr. Peter Černý	Fridrich Psota
MUDr. Helena Kertészová	Mgr. László Biró
Katalin Vanya	Zsolt Takáč
Ing. arch. Ján Špánik	Ing. Zoltán Horváth
Peter Kolek	Mgr. László Benkovics
Jozef Vígh	Ing. Ladislav Fekete
MUDr. Richard Šimaljak	Mgr. Zsolt Barczi
Jozef Keppert	Dezider Horváth
Milan Bičan	Iveta Michalíková

Neprítomný - ospravedlený : Peter Závodský  
ďalej boli prítomní:

- Mgr. Ladislav Maťašovský, primátor mesta
- Ing. Ján Poľakovský, zast. prednostu MsÚ
- MVDr. Gábor Pallya, hlavný kontrolór
- náčelník MsP
- vedúci oddelení
- riaditelia zariadení – MsKS, SŠZ, DD Patria, zástupca riad. TsMG
- riaditelia ZŠ, MŠ
- občania

Mgr. Maťašovský - primátor mesta privítal prítomných, predložil program 16. zasadnutia mestského zastupiteľstva

Program:

2. Volba návrhovej komisie
3. Interpelácie poslancov
4. Kontrola plnenia uznesení mestského zastupiteľstva
5. Návrh VZN mesta Galanta, ktorým sa mení a dopĺňa VZN č. 47/2009 o zásadách hospodárenia s majetkom mesta
6. Návrh VZN mesta Galanta o vymedzení úsekov miestnych komunikácií na dočasné parkovanie motorových vozidiel
7. Návrh na odsúhlazenie čerpania investičného úveru na výdavky súvisiace so zavedením regulovaného parkovania
8. Návrh na úpravu rozpočtu mesta na rok 2013
9. Žiadosť AGROKO, s. r. o. o odkúpenie pozemku
10. Návrh na predaj bytu formou obchodnej verejnej súťaže
11. Návrh podmienok na poskytnutie zľavy z najmu
12. Návrh podmienok na predĺženie nájomnej zmluvy k nebytovému priestoru
  - T. Pozsonyi - amfiteáter Koliby
13. Návrh podmienok na vyhlásenie obchodných verejných súťaží
14. Správa o činnosti a štatistické ukazovatele Mestskej polície Galanta za rok 2012
15. NGK - Koncepcia záchrany a obnovy pre výhľadové obdobie 2013 - 2020
16. Delegovanie zástupcu mesta do Rady školy pre ZŠ Štefánikova v zriadenostnej pôsobnosti mesta Galanta

17. Návrh na výmenu členov komisií MsZ
18. Správa o vykonanej kontrole Najvyššieho kontrolného úradu SR
19. Správa o výsledkoch kontrol vykonaných útvarom hlavného kontrolóra
20. Návrh zamerania kontrolnej činnosti hlavného kontrolóra  
na II. polrok 2013
21. Pripomienky a podnety súvisiace s činnosťou samosprávy mesta Galanta
22. Záver

- Mgr. Maťašovský - požiadal o pripomienky, doplňujúce návrhy k predloženému návrhu programu 16. zasadnutia mestského zastupiteľstva
- Mgr. Benkovics - navrhuje vypustiť bod 6 a 7 ajmä bod č. 6 považuje za diskriminačný
- Mgr. Maťašovský - požiadal o hlasovanie pozmeňujúceho návrh vypustiť bod č. 6 VZN o vymedzení úsekov MK na dočasné parkovanie motorových vozidiel

Za :	4
Proti:	10
Zdržali sa	3
Nehlasovali:	0
Prítomní:	17

pozmeňujúci návrh neboli schválený

druhý pozmeňujúci návrh vypustiť bod č. 7 čerpanie investičného úveru na výdavky súvisiace so zavedením regulovaného parkovania

Za :	3
Proti:	10
Zdržali sa	4
Nehlasovali:	0
Prítomní:	17

- Mgr. Maťašovský - požiadal o hlasovanie návrhu programu 16. zasadnutia mestského zastupiteľstva

Za :	16
Proti:	0
Zdržali sa	1
Nehlasovali:	0
Prítomní:	17

- v súlade so schváleným programom predložil návrh na zloženie návrhovej komisie: Mgr. László Biró, MUDr. Richard Šimaljak, Peter Kolek

Za :	13
Proti:	0
Zdržali sa	4
Nehlasovali:	0
Prítomní:	17

- v zmysle ustanovenia čl. 6, bod 9 Rokovacieho poriadku mestského

zastupiteľstva predložil návrh na overovateľov zápisnice:  
Jozef Vigh, Mgr. László Benkovics

Za :	15
Proti:	0
Zdržali sa	2
Nehlasovali:	0
Prítomní:	17

- skrutátormi dnešného zasadnutia sú Priska Viczénová a Mária Ľubiščáková
- zapisovateľkou dnešného zasadnutia je Mária Ľubiščáková

### Interpelácie poslancov

- p. Keppert - pod'akoval sa za vykonanú opravu chodníka pred Ľudovou bankou a opravu osvetlenia od LB po býv. GPP
- Mgr. Maťašovský - v ostatných dňoch vysoké horúčany, TsMG nepolievali rozpálené cesty  
- k polievaniu ciest odpovie p. Morovič, zároveň ospravedlnil neprítomnosť Ing. Zelinku, riaditeľa TsMG
- p. Morovič - polievacie vozidlo zo závažných technických dôvodov je toto vozidlo dočasne odhlásené z evidencie, bezpráenosť komunikácií zabezpečujú dvomi zametacími vozidlami, v súčasnosti je čerpanie fondu opráv na 60 % preto si nemohli dovoliť poruchu na polievacom vozidle dať odstrániť
- Mgr. Maťašovský - prišli na adresu TsMG podnety od občanov na polievanie ?
- p. Morovič - zatial neboli žiadne podnety od občanov
- p. Takáč - faktickou pripomienkou, jednoznačne by sme sa mali zaoberať príspevkovými organizáciami pretože z rozpočtu mesta sa im schvaľujú vysoké finančné čiastky a nevedia si ušetriť na opravu - tento rok tu bol problém, že nie je funkčná plošina, v zime nebolo dosť odhŕňačov teraz zase polievace vozidlo ako potom funguje ekonomicky táto organizácia
- p. Bičan - podnety od občanov - futbalové ihrisko v Hodoch - i napriek tomu že SŠZ sa vzorne stará o toto ihrisko zarážajúce je zariadenie slúžiace ako šatňa a jeho okolie je v zlom stave a vyzerá to ako hnojisko, pokosená tráva z ihriska sa zhromažďuje priamo na ceste kde to hnije smrdí  
- vybudovali svojpomocne volejbalové ihrisko, viackrát upozornil či už to boli návštěvníci alebo futbalisti, aby neparkovali na volejbalovom ihrisku, ponúkol sa vypilovať okolité kríky, aby bolo kde parkovať,  
- čo sa týka tzv. dolinky - je potrebné v budúcnosti doriešiť - ako oddychovú zónu, potrebné vytýčiť cestu pre obyvateľov pozemkov, momentálne prechádzajú cez dolinku  
- nemocnica - v poslednom období sa hovorí o strategickom partnerovi, čo tam má byť zachované, čo by sa malo zmeniť a pod., požiadal o informáciu poslancov TTSK - či bude zachovaná nemocnica, či pôjde v šlapajach šaľskej nemocnice a pod., všade inde sa umiestňujú ambulancie, len samotný objekt nemocnice sa mu zdá byť nevyužitý, TTSK predáva nadbytočný majetok, finančné prostriedky nie sú použité do chodu nemocnice, v minulosti mesto chcelo vstúpiť do a. s. , mesto chcelo odkúpiť pozemky v areáli nemocnice,

- nevýšlo to, občania sa pýtajú ako sa bude d'alej uberať vývoj nemocnice,
- podľakoval rodičom detí MŠ v Hodoch, vzhľadom k tomu, že v areáli nie je žiadny strom, ktorý by tienil, rodičia svojpomocne zveľadili a postavili altánok v MŠ
- p. Majerník
- Mgr. Maťašovský  
MUDr. Pallya
- k futbalovému ihrisku - podľakoval sa za pochvalu, touto cestou požiadal p. Bičana na spoluprácu, aby na tvári miesta zhodnotili kam ukladať pokosenú trávu, čo sa týka šatní, je potrebné upozorniť tých čo to užívajú
  - budova je v majetku mesta,
  - k 1. januáru 2013 sa zmenil zákon o obchodných spoločnostiach, hľadaním strategického partnera je jednou z možností ako riešiť situáciu, do konca roka určite nebude možné nájsť a ani nehľadajú strategického partnera, nie je za každú cenu záujem nájsť strategického partnera, hlavne takého partnera, ktorý by oživil chod nemocnice, čo sa týka nadbytočného majetku, ten nepredáva samosprávny kraj, predstavenstvo nemocnice odsúhlásilo predaj a to je príjem výlučne nemocnice, z už uskutočnených predajov nadbytočného majetku boli zakúpené 4 prístroje a plánuje sa ešte oprava výťahov, to že sa rozmáhajú ambulancie v meste je výsledkom zlej politiky štátu tým že na požiadanie ked' lekár spĺňa kritéria dostane povolenie a otvorí si súkromnú prax , v objekte nemocnice a poliklinika nie sú už voľné priestory pre súkromných lekárov, domnieva sa, že na finančné prostriedky ktoré sú dostupné funguje celkom slušne a určite sa zachová celá škála služieb, ktorá je teraz, nemocnica má všetky oddelenia, ktoré sú potrebné zo zákona
- Mgr. Biró
- odporúča aby sa nemocnici a jej problémom venoval v budúcnosti samostatný bod, pretože je to dosť vážna téma, čo sa týka nadbytočného majetku príjem ide do rozpočtu nemocnice, žiaľ najlukratívnejší objekt detský pavilón sa zatial nepodarilo predať, slobodáreň je v dlhodobom prenájme, základné imanie - nemocnica je zariadenie so základným imaním cca 5 mil. €, uvažuje sa s dvoma koncepciami - jednou je verejná obchodná súťaž - ktorá má svoje výhody a nevýhody - pripadajú do úvahy dvaja maximálne traja záujemcovia, druhá možnosť je navýšenie základného imania - na zastupiteľstve TTSK dostali jeden návrh - Grafobal chcel vstúpiť do Galantskej nemocnice a tiež do Dunajskostredskej a to tým spôsobom, že chce navýšiť základné imanie o 6 mil. € to znamená, že by sa stal väčšinovým akcionárom, pred voľbami rozhodnúť by asi o takejto väznej veci nebolo vhodné
- MUDr. Kertészová
- faktickou priponienkou, napr. detský pavilón by bolo vhodné upraviť dat' do poriadku a ponúknuť na prenájom, aby ľudia nemuseli chodiť z jedného konca na druhý koniec po lekároch, v tomto by mal niečo podniknúť TTSK
- p. Bičan
- jeho interpeláciou chcel vyvolat' diskusiu o nemocnici, aby občania nehovorili že nás poslancov nezaujíma čo sa tu deje
- PaedDr. Černý
- faktickou priponienkou, v podstate tu bolo povedané všetko, ale nenahovárajme si, že sa tu na MsZ niečo vyrieši, problém nemocnice vždy rezonuje, ked' idú voľby, skutočne mesto by malo bez ohľadu na to či sa blížia nejaké voľby alebo nie, nejakým spôsobom tlačiť práve na spoluprácu prostredníctvom poslancov ktorí sú vo VÚC, kolaps nemocnice začína tým, že odborní lekári odchádzajú
- MUDr. Šimaljak
- faktickou priponienkou, lekári väčšinou poodchádzali za predchádzajúceho vedenia kvôli prístupu, výške nájomného, kvôli priestorom, nájomné nie je nízke a servis skoro nijaký

Mgr. Maťašovský	- berie si za úlohu na najbližšie zasadnutie zaradiť bod rokovania s témou Galantská nemocnica, komunikácia a spolupráca s predsedom TTSK je dobrá, pravdou je, že hľadá sa strategický partner, čo je veľmi zložitá a ťažká úloha, je to jedna z možností ako zachrániť Galantskú nemocnicu
Mgr. Barczi	- obrátil sa na zástupcu TsMG - jedná sa o odpadové hospodárstvo - oslovili ho viacerí obyvateľia rodinných domov, nepozdáva sa im „zriedkavý odvoz“ biologického odpadu, aby bol aspoň v dvojtýždňových intervaloch
p. Morovič	- odvoz biologického odpadu je po dohode s MsÚ, takto je to dohodnuté na základe príspevkov, je pravdou že minulý rok sa odvážal častejšie, záleží to predovšetkým od finančných možnosti a dohody s MsÚ
Mgr. Maťašovský p. Kolek	- prehodnotia situáciu v závislosti na finančné možnosti - spýtal sa na plánovanú a schválenú rekonštrukciu kontajnerových státia na Sídlisku Jas, tieto práce by sa podľa neho mali už vykonávať, kedy sa začne s týmito prácami
Ing. Károlyiová	- tento týždeň bolo vydané povolenie cenové ponuky sú pripravené, ešte nie sú zazmluvnené počíta, že behom dvoch týždňov sa to upraví, začne sa najskôr s výrubmi a potom následne s realizáciou kontajnerového státia
PaedDr. Černý	- interpelácia - týka sa Sídliska sever - prepojovací chodník smerom k cintorínu - po ľavej strane je vysoká tráva, burina - požiadal dať do poriadku,
p. Morovič	- výstavba bytov, ktorá teraz začala - sa mu zdá že je zastavená, - uvedený pozemok nemajú TsMG zahrnutý v údržbe - údržbu realizujú na plochách mesta po dohode s MsÚ
Mgr. Maťašovský	- preveria si spomínanú nehnuteľnosť, k výstavbe bytov - skutočne sa uzavrela výstavba, požiadavka zo strany mesta bola, aby objekt bol oplotený neprístupný pre deti
Mgr. Pintérová	- výstavba bytového domu WEST na Sídlisku sever bola zastavená v máji tohto roku s tým, že dodávateľ odišiel na inú stavbu, bolo ústne oznámené, že tento rok sa nevrátia pokračovať v realizácii stavby, stavbu oplotil z bezpečnostného hľadiska aby sa tam nikto nedostal, priebežne sa bude vykonávať štátny stavebný dohľad a na jesennom dohľade sa budú informovať čo bude ďalej so stavbou, je to súkromný pozemok, nemal by tam nikto vstupovať
p. Horváth D.	- Ul. Nemocničná č. 648 - pred týmto RD klesla komunikácia - bolo to už opravované, nadľa však klesá
Mgr. Maťašovský Mgr. Biró	- interpelácia je zaznamenaná, preveria situáciu - viacerí rodičia futbalistov dorastu FC Slovan Galanta sa stážovali že žiaci nemajú zabezpečenú prepravu na priateľské zápasy a rôzne turnaje na majstrovské zápasy je zabezpečená doprava, zdánlivо to vyzerá, že to nemá nič spoločné s MsZ ale na druhej strane mesto dotuje nemalými finančnými prostriedkami tento futbalový oddiel, zdôrazňovalo sa že chceme mať podchytených tých najmenších a práve títo sú znevýhodňovaní, v rámci klubu
Mgr. Maťašovský	- mal také informácie, že niečo nie je v poriadku v tomto klube, požiadali o spoločné rokование predstaviteľov klubu a aj na toto sa opýtajú
Mgr. Orbánová	- len toľko, že schválené finančné prostriedky bezproblémovo odchádzajú FC Slovan, pravidelne dostávajú dotáciu z mestského rozpočtu
p. Takáč	- skutkový stav - za dva roky, odkedy je členom DR zaznamenal dobrú tendenciu v klube okrem toho že minulý rok sponzoroval klub p. Paška na úrovni 38 tis. € futbalový klub tieto prostriedky boli použil na A mužstvo toto bolo jeho rozhodnutie na čo sa použijú, jeho odchodom odišli hráči čo sa týka A mužstva a odišla aj kvalita, okrem dvoch hráčov sú to Galant'ania, hrajú za také podmienky aké sú, momentálne je dotácia 50 tis. na 9 mužstiev vždy

	bola tendencia v Galante, že o mladých sa nestará, aktuálne číslo za dva roky je v mládežníckych družstvách od prípravky až po dorast o 47 mladých hráčov viac, nikto neprišiel z mesta ani z komisie športu „podať ruky“ trénerom a tým, ktorí sa o to starajú, v súčasnosti nie je klub schopný zabezpečiť všetky náklady mužstvám na úrovni 50, tis. nie je lepší dôkaz o dobrej tendencii, že žiaci postúpili do II. ligy
Ing. Fekete	- je rád keď sa hovorí osobne o veciach, na svoju obhajobu chce povedať, že osobne blahoželal p. Šutákovi za dosiahnuté úspechy, tiež má taký poznatok, že aj niektorí poslanci prispeli finančne, viacerí si všimajú dianie, na rozdiel od p. Takáča jeho aj A mužstvo zaujíma, pretože A mužstvo je určitým symbolom , vzorom pre tých mladších, keď bude A mužstvo na lepšej úrovni je presvedčený, že aj mladšie mužstvá budú lepšie
Mgr. Barczi	- na komisií športu sa pravidelne riešia otázka okolo futbalu, nie je nám ľahostajná táto problematika, je presvedčený o tom že futbal má v meste a aj v MsZ „zelenú“
Mgr. Biró p. Michalíková	- len sa chcel presvedčiť či je pripomienka opodstatnená alebo nie - v mestskej časti Javorinka pribudli na ihrisku dva basketbalové koše, v súčasnosti na volejbalovom ihrisku môže hrať aj basketbal, touto cestou sa podľakovala aj v mene obyvateľov Javorinky, p. Ladislavovi Szalayovi, ktorý v spolupráci s Ing. Milanom Zeleňákonom zabezpečili prefinancovanie basketbalových košov, ihrisko neslúži len výlučne pre obyvateľov Javorinky ale aj pre Galančanov
Ing. Károlyiová	- kedy sa bude realizovať spojovacia komunikácia v Javorinke
p. Kolek	- tento týždeň sa začalo s vytyčovaním, potom nasleduje osadenie dopravného značenia a potom sa začne so samotnou realizáciou
Ing. arch. Špánik	- faktickou pripomienkou - v zadných laviciach nie je počuť, požiadal, aby sa zariadilo aby mikrofóny fungovali a aby bolo aj vzadu počuť
Mgr. Maťašovský	- požiadavka obyvateľov z Ul. Ružová na križovatke so Švermovou, aby sa demontoval retardér
p. Takáč	- takmer v celom meste požadujú demontovať retardéry, praskajú domy a pod. samozrejme do dohode s DI sa pristúpi k demontáži
Mgr. Matášovský	- faktickou pripomienkou ohľadom internetovej stránky, podnet od p. Štepku, stále ešte nefungujú niektoré veci ohľadom otvárania súborov v rámci verejného obstarávanie v rámci faktúr a pod. potrebné urýchlene urobiť nápravu, úplne náhodou našli jeden extrém, <a href="http://www.kajal.sk">www.kajal.sk</a> , kde je to veľmi dobre vyriešené, požiadavka občanov či sa plánuje urobiť niečo v súvislosti s komármi, podľakoval všetkým tým, ktorí podporovali myšlienku realizácie nádvoria neogotického kaštieľa, uviedol že informácia ktorá zaznala na RTV Krea nebola pravdivá že to stálo 68,0 tis. nádvorie stálo cca 42 tis. a ostatné peniaze, aj ktoré sa vyzbierali budú využité na doplnenie lavičiek v parku
Ing. Fekete	- k webovej stránke na ostatnom zasadnutí konštatovali, že nastala náprava v porovnaní s inými mestami je na slušnej úrovni - čo sa týka leteckého postreku - boli ponúknuté tieto služby, ak bude potrebná takáto činnosť oslovi p. Klementa, oprava nádvoria - spomínaná televízia odvysielala rozhovor s ním, kde uviedol že rekonštrukcia stála 41 tis. € zostatok 9 tis. ktoré dala spoločnosť Samsung bude použité na drobnú architektúru - lavičky , smetné koše a pod. - tlmočil podľakovanie obyvateľov Ul. Kpt. Nálepku za osadenie dopravného značenia zákazu vjazdu nákladných dopravných motorových vozidiel čím sa zlepšil celkový stav

p. Psota	- v súvislosti s pozastavením stavby BD za nemocnicou bolo prisľúbené, že behom dvoch rokov bude tato cesta prepojená na Sídlisko sever, týmto požiadal o ďalšiu investíciu, aby sa realizoval prepojovací chodník pre peších - denne tam chodí veľa ľudí,
Mgr. Maťašovský	- pripravia jednoduchú štúdiu, prepojovacieho chodníka -čo by to asi stalo - toto je dlhodobý problém, v súčasnosti je chodník vysypaný štrkmi,

### **Kontrola plnenia uznesení mestského zastupiteľstva**

Ing. Poľakovský	- uviedol materiál - rozprava
p. Kolek	- uzn. č. 264/Z-2013 - jedna vec je uzavrieť zmluvu, aj keď na 10 rokov, ale keď 10 rokov niekto neplní podmienky a nedokáže postaviť parkovacie miesta, asi bude chyba v zmluve, nevyšpecifikovať podmienky a dať zmluvu na 10 rokov, nepovažuje za rozumné
Ing. Poľakovský Mgr. Maťašovský	- upozornil na prílohu č. 3 - ktorú je potrebné chváliť samostatným uznesením - požiadal hlasovať o prílohe č. 3 ospravedlňuje sa, že dal najprv hlasovať a neprečítalo sa uznesenie
MVDr. Pallya	- s hlasom poradným uviedol že sa musí zrušiť najprv predchádzajúce uznesenia a potom po prečítaní uznesenia hlasovať ešte raz
Mgr. Maťašovský	- ruší výsledok hlasovania č. 6 k bodu č. 4, po prečítaní uznesenia požadal o hlasovanie

**u z n e s e n i e :** Mestské zastupiteľstvo v Galante

### **s c h v a l ť u j e**

zriadenie práva zodpovedajúceho vecnému bremenu na pozemkoch

- parcela registra „C“ KN číslo 1107/30, druh orná pôda vo výmere 396 m<sup>2</sup>, katastrálne územie Galanta zapísaná v LV číslo 3365

- parcela registra „E“ KN číslo 834/120 druh orná pôda vo výmere 452 m<sup>2</sup>, katastrálne územie Galanta, zapísaná v LV č. 885

- parcela registra „E“ KN číslo 840 druh ostatné plochy vo výmere 7 926 m<sup>2</sup>, katastrálne územie Galanta, zapísaná v LV č. 885

v rozsahu geometrického zamerania káblového rozvodu v prospech Západoslovenská distribučná, a. s. Čulenova 6, 816 47 Bratislava, IČO: 36 361 518 za čelom uloženia a prevádzkovania rozvodu elektrickej energie. Vecné bremeno sa zriadené za jednorázovú odplatu stanovenú na základe znaleckého posudku číslo 5/2010 vo výške 194,30 €

### **u k l a d á**

**Ved. práv. odd. MsÚ**

V spolupráci s oprávneným z vecného bremena - Západoslovenská distribučná, a. s., Čulenova 6, 816 47 Bratislava, pripraviť zmluvu o zriadení práva zodpovedajúceho vecnému bremenu v súlade so schvaľovacou časťou uznesenia.

T: august 2013

Za :

17

Proti:	0
Zdržali sa	
Nehlasovali:	1
Prítomní:	18

u z n e s e n i e : Mestské zastupiteľstvo v Galante

### s c h v a l ‚ u j e

Kontrolu plnenia uznesení mestského zastupiteľstva ku dňu 31. 5. 2013

Za :	15
Proti:	0
Zdržali sa	0
Nehlasovali:	3
Prítomní:	18

### Návrh Všeobecne záväzného nariadenia mesta Galanta, ktorým sa dopĺňa Všeobecne záväzné nariadenie mesta Galanta č. 47/2009 o zásadách hospodárenia s majetkom mesta

- Mgr. Psota            - uviedol materiál  
                       - rozprava  
                       - bez pripomienok

u z n e s e n i e : Mestské zastupiteľstvo v Galante

### s c h v a l ‚ u j e

Všeobecne záväzné nariadenie mesta Galanta číslo 17/2013, ktorým sa dopĺňa Všeobecne záväzné nariadenie mesta Galanta číslo 47/2009 o zásadách hospodárenia s majetkom mesta v znení Všeobecne záväzného nariadenia mesta Galanta č. 52/2010 a Všeobecne záväzného nariadenia mesta Galanta číslo 8/2012.

### u k l a d á

Ved. org. odd. MsÚ

Zabezpečiť zverejnenie Všeobecne záväzné nariadenie mesta Galanta č. 17/ 2013 vyvesením na úradnej tabuli mesta Galanta

T: 4. 7. 2013

Za :	17
Proti:	0
Zdržali sa	0
Nehlasovali:	1
Prítomní:	18

## Návrh Všeobecne záväzného nariadenia mesta Galanta o vymedzení úsekov miestnych komunikácií na dočasné parkovanie motorových vozidiel

- |                             |  |
|-----------------------------|--|
| Mgr. Psota                  | - uviedol materiál<br>- rozprava   |
| Mgr. Biró                   | - poslanecký klub SMK - SDKÚ prejednávaný materiál prerokoval veľmi podrobne, o danej problematike jednali s odborníkmi a čo je asi najdôležitejšie sú obyvatelia mesta, ktorých sa tento materiál asi najviac dotkne, na základe týchto sumárnych informácií sa dohodli, že predložený materiál nemôžu podporiť, je pravdou, že materiál je kvalitatívne lepšie pripravený ako predchádzajúci ale nadľa ho považujú za nekonceptčný nakol'ko nevyrieši problém regulácie parkovacích miest v centre mesta, okrem toho, že zaťažuje občanov finančne zavádza do systému veľa nejasností a v neposlednom rade je diskriminačný nakol'ko rozdeľuje občanov mesta na dve kategórie preto poslanecký klub nemôže hlasovať za predložený návrh  |
| PaedDr. Černý               | - v prvej časti jeho príspevku je odporúčanie poslaneckého klubu nezávislých poslancov a za stranu Most - Híd, taktiež podrobne preštudovali predložený materiál, o predloženej problematike hovorili aj s občanmi, tiež sa domnievajú sa, že príprava materiálu pokročila čo sa týka kvalitatívnej stránky<br>- za poslanecký klub predkladá pozmeňovaní návrh, ktorý sa týka parkovacích kariet Uni - kde je návrh 1000 € predkladajú zmenu na 700 € na vozidlo a rok  |
| Mgr. Maťašovský<br>p. Takáč | - upozornil návrhovú komisiu, aby si poznačili pozmeňujúci návrh<br>- problematiku sa snažil rozobrať zo širšieho hľadiska, dnes nehlasujeme o tom, že Galančania v meste nezaparkujú zadarmo, tak ako to bolo v niektorých médiách prezentované, považuje to za veľmi neprofesionálne sa takto vyjadrovať, chce aby sa dospelo na takú úroveň, niekedy je potrebné riešiť aj nepríjemné témy, spomenul situáciu v minulosti, vypočul si minuloročný záznam, na túto tému, kedy to nemalo takú veľkú verejnú silu, vtedy bol návrh, aby sa zaviedla jedna zóna plateného parkoviska z toho dôvodu, že projekt bol pripravený a bol by overený v malej časti, kde by sa vychytali nedostatky a potom by sa mohlo ísť dalej, bola by to možno aj pre občanov skúška na možnosť rozšírenia,<br>- poslanci, ktorí boli za to, aby sa tento bod stiahol sa odmietajú nejakým spôsobom „chlapsky“ postaviť svojimi argumentami pretože ked' sa povie a musí sa povedať aj b z čoho sa budú budovať parkoviská, vtedy odznela pripomienka od Mgr. Benkovicsa, že akonáhle to bude koncepcne riešené ako celok, bude hlasovať za návrh<br>- domnieva sa, že lepšie vypracovaná koncepcia nebude, druhá vec je ,že sa nemusí priať, pripomína, že ak niektorí poslanci vtedy tvrdili, že budú hlasovať až vtedy, ked' to bude komplexné, tým chce povedať, že už hned' zajtra sa nebude vyberať parkovné, návrh sa bude dalej profilovať dalej sa bude technicky zabezpečovať, dalej sa bude pripomienkovať, dalej sa môže meniť na základe poznatkov, môže sa meniť cena , upozornil, že aj nadalej v meste bude parkovať 1700 prízivníkov, ktorí parazitujú na našich parkoviskách a zaberajú nám miesta aj na toto je potrebné brať ohľad<br>- ako chceme budovať parkoviská, ked' v rozpočte nemáme ani na detské ihrisko ani na polievacie vozidlo, osobne sa domnieva, a vyhlasuje, že mesto pri takom fungovaní ako fungujú organizácie teraz nenájde finančné |

- prostriedky ani v nasledujúcich 10 rokoch, pripravujú sa petície na nedostatok parkovísk , z čoho sa budú stavať tieto parkoviská, nie je to príjemná téma, ale nezahadzujme predložený návrh do koša
- sú pripravené štúdie na parkoviská, ale tie sa nestavajú sa lebo nie sú finančné prostriedky
  - výťažok z parkovania nebude použitý na iné účely ako na budovanie parkovísk
  - nie je to populárna téma, oceňuje prácu tých ktorí predložený návrh spracovali, veľmi ho urazilo zo strany p. Benkovicsa, ako sa vyjadril k predloženému materiálu, dovolí si povedať, že predložený materiál je jeden z najlepšie pripravených materiálov, ktorý je komplexný , pochybuje že by mohol byť pripravený ešte lepšie, prijatý návrh je možné podľa situácie doplniť, resp. zmeniť
  - nie je ekonóm, ale mesto určite bude potrebovať nejaké zdroje na vybudovanie parkovacích plôch, uviedol príklad v nemocnici bol taký istý prípad keď sa zaviedlo platené parkovanie - všetci rebelovali a teraz sú spokojní, že konečne je tam poriadok, bol prítomný na parkoviskách, kde prichádzajú autobusy, ktoré zvážajú robotníkov
  - faktickou pripomienkou - nehodnotí predložený materiál ako koncept a ani sa nehlasuje o koncepte, hlasuje sa o najvyššom právnom nariadení v meste
  - k pripomienkam p. Takáča - nie je to žiadne pracovné stretnutie, jeho ďalšia pripomienka, na skutočnosť keď p. Takáč citoval jeho slová z novembra 2012 kedy povedal, že bude hlasovať keď materiál bude komplexný povedal aj to že pre neho akékoľvek riešenie, ktoré nezahrňa celé mesto nie je riešenie a za to hlasovať nebude, a taká nepatrnná inverktívna zo strany p. Takáča - nie je tu preto aby tvoril materiál - materiál tvorí celý aparát MsÚ, ktorý nazval p. Takáč dobre zaplatenou „bagážou“, predložený materiál je nekvalitný a nedá sa ani pripomienkovať
  - k predloženému materiálu - keby bol alibista- by povedal, že sa ho vôbec netýka, nebude mať rezidenčnú kartu, nebude mať žiadne výhody, ale ako poslanec sa potrebuje k tomuto vyjadriť, otázka zavedenia plateného parkovania sa riešia už na MsZ 7 rokov, stále sa zaťažuje MsÚ tým, že vždy sa uviedli nejaké pripomienky, stále sa niečo doplnilo, zmenilo podľa toho aké požiadavky boli na MsZ , z čoho sa budú budovať parkovacie miesta, netvrď že materiál je bez chyby, ale tie sa dajú vychytáť počas prevádzky, každý polrok sa môže predkladať upravený materiál podľa pripomienok poslancov a každý polrok sa bude môcť konštatovať ako sa to nedá
  - je milo prekvapený od začiatku bol proti spoplatneniu parkovania a teraz počuje iné názory, je to veľmi ľažká otázka, ale ako p. Takáč povedal na každý útok je obrana, ale čo povieme tým občanom, ktorí si vždy včas voči mestu zaplatia poplatky, napr. z Hodov, Nebojsi a budú musieť zaplatiť za parkovanie uviedol príklad zamestnanci v budove MsÚ - nájomníci, ktorí platia nájom za priestory v budove budú musieť automaticky platiť viac, budú sa strácať nájomníci, to nie je len o tom, že budeme mať zisk z parkovania, ale aké negatíva budú z toho
  - súhlasí s MUDr. Šimljakom, je pravdou, že sa prejednáva jedno z najnepopulárnejších návrhov za celé volebné obdobie, každé mesto ktoré zaviedlo platené parkovanie má s tým problém, nikto rád neplatí, na druhej strane aj mesto určitým spôsobom musí fungovať, pri spoplatnení komunálneho odpadu a iných poplatkov sa snažíme nezaťažovať občanov, toto je dôležitá

- vec čo sa týka aj zodpovednosti poslancov, jemu je to jedno či sa tento materiál schvaľuje na začiatku alebo na konci volebného obdobia, samozrejme postupom času, keď budú problémy je možnosť ich riešiť domnieva sa, že aj z pohľadu primátora mesta je potrebný určitý názor predložiť
- p. Kolek
- zásadná vec - parkovanie od 8,00 do 17,00 hod. v inú dobu nie je spoplatnené parkovanie,
  - je tu množstvo prevádzok, ktoré majú svoju existenciu vyplývajúcu z rozvozu jedál, konkrétny návrh v čl. 10 oslobodenie - doplniť bod g/ motorové vozidlá prevádzok so sídlom v meste Galanta zabezpečujúci pravidelný denný rozvoz jedál s viditeľným označením, vystavenou kartou na evidenčné číslo vozidla - čo vozidlá taxislužby
  - občania Galanty v okrajových častiach mesta - nemá na mysli len mestské časti ale vzdialené časti ako napr. sever a pod. ktoré vykonávajú bežné denné povinnosti to znamená rozvoz detí do školy MŠ nákupy a pod. si musia zakúpiť kartu za 300 €, ďalšia otázka čo s parkoviskom za MsKS, toto parkovisko v momente ako bude spustené platené parkovanie bude obsadzované takým spôsobom, že tam nebude možné zaparkovať, je tam vyvíjaná činnosť charakteru, keď tam chodia umelci aparátury a pod., nebude možný prístup k budove MsKS
- Mgr. Maťašovský  
Mgr. Psota
- upozornil pre návrhovú komisiu prvý bod je pozmeňujúci návrh
  - rozvoz jedál by malo podľa toho byť ako osloboodené od poplatku, čo sa mu javí ako nadstandardné, prečo by podnikateľ mal byť osloboodený, toto nie je o oslobodzovaní ale o spoplatnení, taxislužba na to je predpis aj v iných mestách, občania Galanty v častiach mesta - súhlasí je to problém, nebudú mať kartu a budú si musieť zaplatiť, nie je to absolútne spravodlivé, parkovisko za MsKS mesto je viazané nenávratným finančným príspevkov na vybudovanie CMZ vrátane parkoviska za MsKS - zatial nemôže byť spoplatnené
- p. Takáč
- na margo regulovania - vodiči, ktorí budú prichádzat do mesta budú vedieť že je spoplatnené parkovanie budú sa snažiť zaparkovať inde - d'alej od centra, čo je výhoda tohto, že nastane samoregulovaný systém parkovania
  - nie je možné prijímať finančné prostriedky za parkovanie ale nesúhlasí, že nie je možné regulovať parkovanie, žiada aby sa to preverilo a aby sa prijalo uznesenie, v každom prípade žiada, aby sa predložilo právne stanovisko, aby sa predmetné parkovisko dalo zregulovať
  - do pozornosti návrhovej komisie - preveriť možnosť regulovania parkovania na parkovisku za MsKS
  - súhlasí s prípomienkou z technického hľadiska existuje rampový systém,
  - uvažoval či vôbec navrhne túto zmenu, ale práve p. poslanec Horváth ho inšpiroval k tomu, že nie sme mestom, ktoré by potrebovalo tri zóny, odporúča zónovanie zmeniť aby celé mesto bolo jedna zóna s poplatkom hodinovým 0,40 centov a celodenným 3,50 €
  - požiadal pred hlasovaním o 15 min. prestávku
  - zase sa zabúda na tých 1 700 vozidiel, tieto by bolo problém spoplatniť odporúča aby mesto bolo ako jedna zóna, všetkým majiteľom vozidiel, ktorí si platia všetky poplatky vydajú sa karty a tých 1700 obyvateľa za parkovanie
- Ing. Horváth
- Mgr. Maťašovský
- p. Takáč  
Ing. Fekete
- PaeDr. Černý  
Mgr. Benkovics
- MUDr. Kertészová
- návrh ktorý predniesol p. Fekete, ona navrhovala na komisii dopravy a verejného poriadku, návrh bol zamietnutý,

- Mgr. Maťašovský - potom nastala niekde chyba pri komunikácii, teraz tu nedokážeme návrh s tým všetkým čo tu odznelo prepracovať
- Ing. Horváth Z. - ak sa tu hovorí o množstve práce resp. nákladoch na projekty - naposledy návrh na realizáciu nájomných bytov tiež bol v takom štádiu, kde boli vynaložené finančné prostriedky a tu nikto nič nevytýkal, nie je to prvá ani posledná takáto situácia ak je to v prospech
- Mgr. Maťašovský - nikdy takúto skutočnosť nespochybnil, je to rozhodnutie väčšiny poslancov
- MVDr. Pallya - uviedol niekoľko myšlienok prednedávnom spomenul, že všade sú už parkoviská spoplatnené, Galanta je jedným z mála miest kde parkovanie nie je spoplatnené, jeho osobný názor je, že vždy je potrebné začať s jednoduchými vecami, doteraz sme nemali spoplatnené nič, teraz máme pred sebou materiál, ktorý rieši celé mesto, cezpolní vodiči ktorí parkujú v meste, sú takí vodiči, ktorí riešia svoju existenciu, ak nebude môcť parkovať na parkovisku za MsKS, tak bude parkovať na Sídlisku SNP alebo sever, pretože nemá inú možnosť dostať sa na autobus , fakt je ten, že ak chceme Galančanov ochrániť je potrebné potrebné pre týchto parkovanie zadarmo a ostatní nech platia či už je to parkovanie v Hodoch na Sídlisku SNP alebo na Sídlisku sever
- Ing. Fekete - preto predložil návrh na jednu zónu a zjednotil sumu keď bude tá možnosť
- Mgr. Benkovics - ak niekto má vozidlo na firmu a vlastné nemá parkuje pri svojom trvalom bydlišku ten bude v mieste TB platiť
- PaedDr. Černý - v predloženom materiáli je riešený tento problém
- Mgr. Maťašovský - materiál prešiel všetkými komisiemi, všetky komisie odporučili materiál na MsZ a stále sme na začiatku, vrátil sa k materiálu, ktorý riešil parkovanie za MsKS, vtedy sa materiál neschválil, aby sa riešil celoplošne, bola vypracovaná koncepcia, ktorá bola schválená na základe toho sa vypracovalo VZN zase to nie je dobré
- jeho názor - po celý čas podporoval spoplatnenie parkovania aj on je Galančan, je potrebné nejakým spôsobom pomôcť mestu, sú to naši voliči berie ohľad na túto skutočnosť, uznal aj návrh hl. kontrolóra, ale toto je návrh ktorý vzišiel z pripomienok poslancov, z ekonomickejho hľadiska je potrebné získať do rozpočtu mesta finančné prostriedky, ktoré budú spätné použité na parkoviská,
- na podnet poslaneckého klubu nezávislých a Most Híd vyhlásil 15 min. prestávku
- primátor mesta po ukončení prestávky, požiadal poslancov o hlasovanie za možnosť vystúpiť Ing. Gauliederovi k danej téme

Za :	18
Proti:	0
Zdržali sa	0
Nehlasovali:	0
Prítomní:	18

- Ing. Gaulieder - obyvateľ, podľakoval sa za možnosť vystúpiť k prerokovanému bodu programu, prečo nebola k takejto vážnej téme verejná diskusia za účasti poslancov, v Galante je v súčasnosti spoplatnené parkovisko za obchodným centrom Mladost' ktoré patrí mestu
- k VZN sa chce spýtať, čo sleduje tento dokument, dokument sleduje finančný zisk od obyvateľov mesta alebo chce vyriešiť regulované parkovanie

obyvateľov mesta na tieto otázky nie je zodpovedané, p. primátor vyjadril svoj osobný názor v tom, že sa jedná o príliv finančných prostriedkov do mestského rozpočtu , potom si kladie otázku prečo sa nehľadajú iné zdroje, ktoré by mestu vylepšilo finančnú situáciu, primárne sa sleduje zisk zvýšenými poplatkami od občanov

- jeho odporúčanie je výdať parkovacie karty pre občanov mesta Galanta, vlastniacich motorové vozidlo za výrobnú cenu parkovacej karty to znamená, že každý obyvateľ mesta by obdržal parkovaciu kartu touto parkovacou kartou by obyvateľ mesta mohol parkovať na ktoromkoľvek parkovisku , samozrejme mimo vyhradeného plateného parkoviska ako je napr. Mladost' mohol parkovať na celom území mesta, karta by nebola vydaná na ŠPZ auta ale by bola vydaná pre občana tohto mesta, tým pádom by bolo vyriešené parkovanie spomínaných „1716 vozidiel“ tzv. cudzích, ktorí nie sú obyvatelia mesta, tito by boli spoplatnení, k riešeniu problému by v každom prípade bolo potrebné zvolať verejné zhromaždenie občanov a predložiť im návrh najvhodnejšieho riešenia

Ing. Maťašovský

- podľakoval za názor, ak by si niekto z poslancov osvojil Váš názor je možné o tomto hlasovať

Mgr. Biró

- neosvojili si tento návrh ale na niečom podobnom sa dohodli na poslaneckom klube, bol napadnutý verbálne p. poslancom Horváthom D.- že prečo nepodporia dobrý návrh, nemohol sa brániť, preto odpovedá teraz podľa ich názoru dobý návrh vyzerá inak, pretože ak takto neprimerane zatázuje obec finančne nie je to dobrý návrh, každý z nás sa má právo rozhodnúť, že čo je dobrý návrh a čo nie aj bez druhého poslaneckého klubu je možné schváliť VZN ale nevypočuť si ani názor druhého klubu je neetické

- ich návrh je - podporujú to, čo prakticky predniesol aj p. Gaulieder, že pre každú domácnosť výdať jednu rezidenčnú kartu bezplatne vytvoriť jednu zónu a vozidlá ktoré prichádzajú z iných miest by platili, počet vozidiel by sa musel doriešiť, toto je parkovanie od 8,00 do 17,00 to znamená, že ten kto má služobné vozidlo vráti sa po 17,00 hod. aj tak neplatí toto môžu podporiť

- ak je vôle ako koncepciu môže teraz schváliť, toto sa zapracuje do VZN v tomto zmysle

Mgr. Maťašovský  
Ing. Polákovský

- predložené VZN dnes nie je možné schváliť s uvedenými zmenami

- v podstate teraz ide o schválenie VZN ktoré by malo ničo spustiť odštartovať, koncepcia schválená v novembri je spracovaná v podobe predloženého VZN, samozrejme dajú sa robiť zmeny ale nie závažné zmeny na počkanie, je spracovaný nejaký projekt, ku ktorému sa vyjadrovali všetky dotknuté orgány a ked' sa niektoré veci zmenia je potrebné, aby sa prepracovali projekty a znova sa vyjadrili tieto orgány

Mgr. Maťašovský

- po ukončení rozpravy, požiadal návrhovú komisiu aby predložili pozmeňujúce návrhy

Návrhová komisia:

prvý pozmeňujúci návrh

zmena čl. 7 ods. 2 parkovacia karta rezident vystavená na evidenčné číslo MV oprávňuje parkovať MV prihláseného na TP alebo PP v príslušnej zóne

Za :	11
Proti:	0
Zdržali sa	6
Nehlasovali:	1

Prítomní:

18

parkovaciu kartu Uni nížiť z 1000,- na 700,- € na vozidlo/rok

Za :	11
Proti:	0
Zdržali sa	4
Nehlasovali:	3
Prítomní:	18

preveriť možnosť regulovania parkoviska za MsKS Galanta

T: september

Za :	17
Proti:	0
Zdržali sa	0
Nehlasovali:	1
Prítomní:	18

namiesto 3 zón vytvoriť len jednu zónu so sadzbou 0,40 centov na hodinu a  
a 3,50 na celý deň

Ing. Fekete - kvôli upozorneniu zo strany mesta súahuje svoj pozmeňujúci návrh bol by v  
rozpore a VZN by sa nedalo schváliť

vydať rezidenčné karty každému kto platí dane mestu a nemá nedoplatky

Za :	6
Proti:	1
Zdržali sa	9
Nehlasovali:	2
Prítomní:	18

návrh neboli schválený

vydať rezidenčnú kartu pre všetkých obyvateľov mesta z troch zón vytvoriť  
jednu zónu - jedna domácnosť jedna RK na ŠPZ

Za :	6
Proti:	0
Zdržali sa	10
Nehlasovali:	2
Prítomní:	18

návrh neboli schválený

v čl. 10 doplniť bod g/ MV prevádzok so sídlom v meste Galanta,  
zabezpečujúcich pravidelný rozvoz jedál s viditeľne umiestnenou osobitnou  
parkovacou kartou - rozvoz jedál vystavenou na evidenčné číslo vozidla

Za : 9

Proti:	0
Zdržali sa	3
Nehlasovali:	4
Prítomní:	18
návrh nebol schválený	

Mgr. Maťašovský - požiadal o predloženie celkového uznesenia

u z n e s e n i e : Mestské zastupiteľstvo v Galante

### **s c h v a l u j e s pripomienkami**

- *zmenu čl. 7 ods. 2 parkovacia karta rezident vystavená na evidenčné číslo motorového vozidla oprávňuje parkovať motorové vozidlo obyvateľa prihláseného na trvalý alebo prechodný pobyt v príslušnej zóne*

- *v prílohe č. 1 pri parkovacej karte UNI znížiť sumu z 1000,- na 700,- €/vozidlo/rok*

Všeobecne záväzné nariadenie mesta Galanta číslo 18/2013 o vymedzení úsekov miestnych komunikácií na dočasné parkovanie motorových vozidiel s účinnosťou od 1. marca 2014

### **u k l a d á**

Ved. org. odd. MsÚ

Zabezpečiť zverejnenie Všeobecne záväzné nariadenie mesta Galanta č. 18/ 2013 vyvesením na úradnej tabuli mesta Galanta

T: 10. 7. 2013

### **u k l a d á**

Zástupcovi prednosti

Preveriť možnosť regulovania parkoviska za MsKS Galanta

T: 30. 8. 2013

Za :	11
Proti:	7
Zdržali sa	
Nehlasovali:	0
Prítomní:	18

### **Návrh na odsúhlasenie čerpania investičného úveru na výdavky súvisiace so zavedením regulovaného parkovania**

Ing. Kuruczová - uviedla materiál

- rozprava

MVDr. Pallya - zo zákona je k tomuto materiálu potrebné predložiť aj stanovisko hlavného kontrolóra keďže som sa o tomto materiáli dozvedel až po expedovaní, a vzhľadom na skutočnosť, že záverečný účet bol prerokovaný cca pred 1,5

mesiacom preto teraz verbálne môže povedať, že dáva súhlasné stanovisko aj napriek tomu že toto nie je písomne doložené, ale hospodárenie mesta nevykazuje také prvky, ktoré by sa priečili tomu, aby sa mesto uchádzalo o takýto úver

**u z n e s e n i e :** Mestské zastupiteľstvo v Galante

**s c h v a l ‚ u j e**

Prijatie investičného úveru od vybranej finančnej inštitúcie s nasledovnými podmienkami:

- výška úveru:	230 000,- EUR
- doba splácania:	3 roky
- predkladanie ponúk báňk:	do 31. júla 2013

**p o v e r u j e  
osobitnú komisiu**

na vyhodnotenie ponúk finančných inštitúcií v nasledovnom zložení:

- za MsZ : MUDr. Richard Šimaljak, Fridrich Psota, Zsolt Takáč
- za MsÚ :Ing. Ján Poľakovský, Ing. Mária Kuruczová

**s p l n o m o c ď u j e  
Primátora mesta**

Podpísat úverovú zmluvu s vybranou bankovou inštitúciou

Za :	12
Proti:	0
Zdržali sa	0
Nehlasovali:	3
Prítomní:	15

**Návrh na úpravu rozpočtu mesta na rok 2013**

- Ing. Kuruczová      - uviedla materiál  
                        - rozprava
- Mgr. Biró            - predložil niekoľko otázok k strane č. 9 - školy a školské zariadenia, potešíl ho predložený materiál s tým, že je uvedené z čoho sa budú riešiť tieto havarijné stavy - posledný stĺpec - navýšenie rozpočtu - 10,0 tis. a ďalšie položky, ale do úpravy rozpočtu dávame len 10,0 tis. má to chápať, že ostatné sú len ako výhľadové investície ako je to myšlené?
- Mgr. Orbánová      - ZŠ SNP - rekonštrukcia to je to isté, pretože je tam tá istá suma ?  
                        - materiál bol vypracovaný na základe požiadavky finančnej komisie, do návrhu bola zapracovaná len ZŠ G. Dusíka jej požiadavka je, aby aj ZŠ na SNP aspoň časť strechy bola vyfinancovaná, na opravu ďalšej strechy sa snažíme získať finančné prostriedky z Ministerstva školstva, kde sme podali žiadost'

- Mgr. Biró - na prvú otázku nedostal odpoveď - výmena okien - ďalšie položky pod čiarou je 76 tis. - tomu má rozumieť že v ďalších rokoch sa bude pokračovať ?
- Mgr. Orbánová - toto chcela predložiť do návrhu rozpočtu na ďalší rok, keďže mala predložiť prioritne havarijné stavy, poradie je zostavené podľa dôležitosti, ak by bolo na viac opráv, tak by to bolo vítané, v súčasnosti však najnutnejšie sú sociálne zariadenie na ZŠ G. Dusíka a oprava strechy na ZŠ SNP
- p. Vígħ - už v apríli žiadal o parkovisko na Clementisových sadoch, vtedy mu bolo povedané, že pri najbližšej úprave rozpočtu sa zahrnie aj táto akcia, ani na júnovej úprave rozpočtu nie sú vyčlenené žiadne finančné prostriedky na túto akciu, aj za cenu úveru je potrebné riešiť situáciu, povedalo sa že etapovite bude riešená situácia
- Mgr. Maťašovský - na akciu je potrebných výhľadovo o I. etape 122 tis. projekt je pripravený - tu hovoríme o iných sumách
- Ing. Poľakovský - môžeme pri príprave rozpočtu na rok 2014 uvažovať, že z kapitálových výdavkov aj na I. etape Clementisových sadov, ale v tomto roku po úprave aj na rezervnom fonde celková suma nie je v takej výške, to by sa naozaj dalo riešiť v krajinom prípade investičným úverom
- p. Vígħ - požiadavka je pre obyvateľov nie pre neho,
- p. Kolek - tiež sa prihovára za realizáciu tejto akcie, gro výstavby v meste sa realizovalo v tejto lokalite, v blízkej budúcnosti bude ešte jedno OC otvorené, stále hovoríme to isté, etapovite a nič sa nedeje v tomto smere
- Mgr. Maťašovský - jednotlivé akcie boli predložené aj na komisiu v konečnom dôsledku návrhy schvaľujú poslanci
- p. Takáč - faktickou pripomienkou - mesto nenájde iné zdroje aj z toho dôvodu je potrebné, aby sa čo najskôr zaviedlo platené parkovanie v meste ak máme nejaké projekty pripravené tak tieto by sa mohli realizovať prostredníctvom úverov, aby sa to nemiešalo z rozpočtom
- Ing. Poľakovský - aj tento rok sa na investičné akcie vyčlenili finančné prostriedky, otázkou je určiť prioritu akcií je ich veľa pripravených
- Mgr. Biró - k predloženej tabuľke - na Ministerstvo školstva je podaná žiadosť - je to len v tomto štádiu alebo sú aj nejaké pozitívne správy, k streche - je tam 5560 € zatial' neboli návrh len zo strany vedúcej odd. že to chce dať do úpravy rozpočtu,
- premostenie cyklotrasy, aj pri návrhu rozpočtu sa na toto pýtal, bolo odpovedané, že je to veľmi dôležité, aby to zostało v rozpočte a teraz to preradujeme do roku 2014, čo sa zmenilo ?
- Ing. Károlyiová - zmenilo sa to, že sa neskôr schválilo majetkoprávne vysporiadanie a aj tú časť ktorá je pod premostením sme nevedeli vysporiadať a začína sa až teraz, reálne sa to už nestihne v tomto roku preinvestovať
- PaedDr. Černý - v tabuľke je uvedená suma 2563, kol'ko reálne je pri rekonštrukcii strechy potrebných finan. prostriedkov, je mu jasná potreba čo sa týka ZŠ G. Dusíka 10 tis., ZŠ SNP čo sa týka strechy je potreba 10 tis. a kol'ko ešte je potreba
- Mgr. Orbánová - v čase ked' sa predkladala spomínaná potreba s uvedenými nákladmi bola aktuálna suma 2563,- medzitým p. riaditeľka oznámila, že mala taký havarijný stav, do ktorého musela investovať z vlastných príjmov školy to znamená že sumu 14 tis. nevie zabezpečiť preto žiadala o čiastku 10 tis. navýšiť rozpočet účelovo na strechu školy , žiadosť na MŠ bola podaná ešte včas obvodným úradom bola urgovaná - žiadosť je posunutá medzi prioritné požiadavky školy, žiaľ' nevie povedať kedy budú poskytnuté finančné prostriedky

- Mgr. Biró - znížiť vlastné príjmy školy zo 14 tis. a navýšiť o sumu ktorú použila z vlastných príjmov
- Mgr. Orbánová - požadované finančné prostriedky na opravu uvedené - 27563,- je to suma, ako bola cenová ponuka, ktorá bola na ministerstvo poslaná vlastní, teraz bude musieť byť vyžiadana nová cenová ponuka, v návrhu počítaná cca s touto istou sumou
- PaedDr. Černý vlastné príjmy škôl - riaditeľka avizovala že potrebujú viac ako 3 000,-€ na to, aby vedela vyhovieť požiadavkám, ktoré teraz musela urobiť, to boli podlahové krytiny, ktoré boli v havarijnom stave a na odporúčanie hygieny do septembra museli realizovať opravy - uvedená suma, navýšenie rozpočtu 5563 - tú žiadala keby sa dala navýšiť na 10 tis. alebo aspoň o sumu 3 tis. zvýšiť aby vedeli celkovú čiastku zasťrešiť
- Ing. Fekete - je to dosť podstatné či je to o 5 alebo 3 tis. v každom prípade súhlasí, aby sa odsúhlasila oprava strechy, len je potrebné povedať o akú sumu sa jedná
- MVDr. Pallya - určite je potrebné si ujasniť o akú sumu sa jedná
- Ing. Poľakovský - v predchádzajúcim materiáli sa schválilo platené parkovanie a s tým spojený úver, odporúča s hlasom poradným, aby sa urobila štúdia parkovísk, ktoré je možné spraviť ešte v meste, a potom by sa rozhodovalo, ktoré sú prioritné a v nadváznosti na použiteľné finančné prostriedky by sa riešila výstavba , pri každom bytovom dome chýba parkovisko, aby sa k realizácii pristupovalo koncepcne, systematicky
- Mgr. Biró - projekt, ktorý je spracovaný na zavedenie plateného parkovania zahrňa aj výhľadovo časť parkovísk, ktoré budú postupne dobudované
- Mgr. Maťašovský - za návrhovú komisiu predložil návrh na uznesenie - pozmeňovací návrh navýšenie kapitálových výdavkov na kapitole školstva - na rekonštrukciu strechy ZŠ SNP o sumu 8563,- €
- Keppert - požiadal o pripomienky k predloženému návrhu na uznesenie
- Ing. Kuruczová - súhlasil s návrhom hl. kontrolóra a tento žiadal predložiť ako 2 pozmeňujúci návrh
- Ing. Fekete - predložený bol návrh na úpravu rozpočtu finančnej komisii v takom rozsahu ako je predložený aj na dnešné zasadnutie, na komisii vzišla požiadavka, aby sme ešte doložili predmetnú tabuľku k rozpočtu, d'alej sa neriešili požiadavky, len ZŠ G. Dusíka s tým, že poslanecké kluby navrhnu d'alsie riešenia, preto neboli zapracované požiadavky ostatných škôl,
- Ing. Kuruczová - ak sa o 8563 tis. zvýšia výdavky v tom prípade nám v prebytku rozpočtu zostane len cca 20 tis. €, spomínala aj na finančnej komisii, že ak bude schválené regulované parkovanie budeme potrebovať finančné prostriedky na určité bežné výdavky- zamestnať pracovníka už v tomto roku, aby sme sa nedostali do takej situácie, že nebudeme mať na tieto základné veci z čoho pokryť, preto odporúča, sumu 8 563,- pokryť z rezervného fondu
- Ing. Fekete - práve z tohto titulu sa z rezervného fondu uvoľnilo 20 tis. do rozpočtu mesta
- Ing. Kuruczová - nie je to tak, pretože prišlo ešte k úpravám príjmovej časti 20 tis. bolo už zapracovaných
- Mgr. Biró - o navrhnutú sumu sa zníži zostatok rezervného fondu
- PaedDr. Černý - k Patrii má poznámku - na finančnej komisii spomínal, že je návrhu uvedená „nejaká“ čiastka na rekonštrukciu, cca pred rokom sa s veľkou pompou oslavovalo, že Patria bola zrekonštruovaná - prekvapilo ho, že ani nie po roku

nastal problém  
Mgr. Maťašovský - sú to už dva roky, opravovala sa len fasáda, na toto sa nemyslelo, nebolo to v rámci projektu zahrnuté  
požiadal o hlasovanie predloženého pozmeňovacieho návrhu, ktorý predložil Mgr. Biró za návrhovú komisiu

Za :	17
Proti:	0
Zdržali sa	0
Nehlasovali:	0
Prítomní:	17

Mgr. Biró - za návrhovú komisiu predložil návrh p. Kepperta

ukladá MsÚ predložiť na štúdiu možnej výstavby parkovísk na území mesta Galanta

Za :	16
Proti:	0
Zdržali sa	1
Nehlasovali:	0
Prítomní:	17

Mgr. Maťašovský - požadal o celkový návrh na uznesenie

u z n e s e n i e : Mestské zastupiteľstvo v Galante

### **b e r i e   n a   v e d o m i e**

Stanovisko komisie finančnej a správy majetku MsZ

### **s c h v a l u j e   s   p r i p o m i e n k o u**

*- navýšenie kapitálových výdavkov na kapitole školstva - rekonštrukcia strechy ZŠ SNP o sumu 8 563 € z príjmu finančných prostriedkov do rozpočtu mesta z rezervného fondu*

Úpravu rozpočtu na rok 2013

### **u k l a d á**

**Ved. fin. a maj. odd. MsÚ**

Vykonať úpravu rozpočtu mesta na rok 2013

T: 30. 6. 2013

### **Zástupcoví prednosta**

Predložiť štúdiu možnej výstavby parkovísk na celom území mesta Galanta komplexne.

T: október 2013

Za :	17
Proti:	0

Zdržali sa	0
Nehlasovali:	0
Prítomní:	17

### Žiadosť AGROKO, s. r. o. o odkúpenie pozemku

Mgr. Psota            - uviedol materiál  
                       - rozprava  
                       - bez pripomienok

u z n e s e n i e :      Mestské zastupiteľstvo v Galante

#### **s c h v a l u j e**

Prevod vlastníctva pozemku parcela registra „C“ KN číslo 5198/3, druh zastavané plochy a nádvoria vo výmere 105 m<sup>2</sup>, katastrálne územie Galanta, zapísaný v LV číslo 885 pre AGROKO, s. r. o., Šaľská 2, 924 00 Galanta, IČO: 34 130 527, za kúpnu cenu, ktorá bude určená znaleckým posudkom na stanovenie všeobecnej hodnoty majetku, najmenej 10,-€/m<sup>2</sup>,

#### **u k l a d á**

**Ved. práv. odd. MsÚ**

V spolupráci so žiadateľom pripraviť kúpnu zmluvu na prevod vlastníctva pozemku parcela registra „C“ KN číslo 5198/3, katastrálne územie Galanta, v súlade so schvaľovacou časťou uznesenia.

T: júl 2013

Za :	15
Proti:	0
Zdržali sa	0
Nehlasovali:	1
Prítomní:	16

### Návrh na predaj bytu formou obchodnej verejnej súťaže

Mgr. Psota            - uviedol materiál  
                       - rozprava  
                       - bez pripomienok

u z n e s e n i e :      Mestské zastupiteľstvo v Galante

#### **s c h v a l u j e**

**1.**

Podmienky obchodnej verejnej súťaže na predaj bytu II. kategórie č. 16, vchod č. 39 na I. poschodie bytového domu Ulica Z. Kodáľa č. 763 v Galante, zapísaný v katastrálnom území Galanta v LV č. 4920, vrátane podielu na spoločných častiach zariadenia a príslušenstve domu v podiele 541/10000.

**2.**

Minimálnu kúpnu cenu vo výške 7 000,- €

**3.**

Komisiu na vyhodnotenie súťažných návrhov v zložení:

predseda - Peter Kolek

členovia - Iveta Michaliková, MUDr. Richard Šimaljak, Milan Bičan, Fridrich Psota

**u k l a d á**

**Ved. práv. odd. MsÚ**

Pripraviť vyhlásenie obchodnej verejnej súťaže v súlade so schválenými podmienkami.

T: júl 2013

Za :	14
Proti:	0
Zdržali sa	1
Nehlasovali:	1
Prítomní:	16

**Návrh podmienok na poskytnutie zľavy z nájmu**

- Mgr. Kolek            - uviedol materiál  
                         - rozprava
- p. Bičan            - sa spýtal na skutočnosť - vzhľadom na vyjadrenie finančnej a maj. komisie bez kompenzácie zľavy pre MsKS to bude priateľné
- Mgr. Kolek            - zvážili situáciu po prepočítaní by to nemalo narušiť rozpočet

**u z n e s e n i e :**      Mestské zastupiteľstvo v Galante

**s c h v a l ľ u j e**

Zľavu z nájomného pre Mgr. Lindu Macsaliovú, 925 02 Dolné Saliby 712 - cukráreň, vo výške 30 % na obdobie od 1. 7. 2013 do 31. 12. 2013.

**u k l a d á**

**Riaditeľovi MsKS Galanta**

Uzatvoriť dodatok k nájomnej zmluve v súlade so schvaľovacou časťou uznesenia

T: ihned'

Za :	13
Proti:	0
Zdržali sa	0
Nehlasovali:	1
Prítomní:	14

**Návrh podmienok na predĺženie nájomnej zmluvy k nebytovému priestoru**  
**- T. Pozsonyi - amfiteáter Koliby**

Mgr. Kolek            - uviedol materiál  
                        - rozprava  
                        - bez pripomienok

u z n e s e n i e :      Mestské zastupiteľstvo v Galante

**s c h v a l u j e**

Podmienky na predĺženie nájomnej zmluvy k nebytovému priestoru - Tibor Pozsonyi -  
Taverna Gastro centrum, Hodská 1596/50, Galanta Amfiteáter - Koliby.

Nebytový priestor	: amfiteáter Koliby
Nájomca	: Tibor Pozsonyi, Taverna Gastro centrum, Hodská 1596/50, Galanta
Účel nájmu	: prevádzka reštauračných stánkov
Doba nájmu	: 4. 4. 2013 - 3. 4. 2023
Zastavaná plocha	: 128 m <sup>2</sup>
Ročné nájomné	: 530,45 €

**u k l a d á**

**Riaditeľovi MsKS Galanta**

Uzatvoriť nájomnú zmluvu v súlade so schvaľovacou časťou uznesenia  
T: ihned'

Za :	13
Proti:	0
Zdržali sa	0
Nehlasovali:	1
Prítomní:	14

**Návrh podmienok na vyhlásenie verejnej obchodnej súťaže k nebytovému priestoru**  
**Ul. Vajanského č. 909 - Lenka Németiová**

Ing. Pol'akovský    - uviedol materiál  
                        - rozprava  
                        - bez pripomienok

u z n e s e n i e :      Mestské zastupiteľstvo v Galante

**s c h v a l u j e**

Podmienky na vyhlásenie obchodnej verejnej súťaže na prenájom nebytového priestoru  
Ul. Vajanského č. 909 v Galante v správe spol. Bysprav s. r. o. Galanta

Predmet súťaže	: nehnuteľnosť vo vlastníctve mesta Galanta Ul. Vajanského č. 909
Plocha nebyt. priestoru	: 61,16 m <sup>2</sup>
Doba nájmu	: na dobu určitú 5 rokov s výpovednou lehotou 3 mesiace od 1. 8. 2013 do 31. 7. 2018
Účel nájmu	: prevádzkáreň obchodu a služieb s vylúčením prevádzkovania výhermých hracích automatov, stávkových kancelárií, reštauračných a pohostinských zariadení a činností ohrozujúcich mravnosť
Minimálny nájom	: 80,- €/ m <sup>2</sup> / ročne s valorizáciou, bez služieb spojených s nájomom nebytového priestoru
Zábezpeka	: Vyhlasovateľ stanoví výšku zábezpeky, minimálne však vo výške 300 €. Zábezpeka prepadne v prospech vyhlasovateľa, ak víťaz súťaže neuzatvorí zmluvu do lehoty stanovenej vyhlasovateľom

### **m e n u j e**

Komisiu na vyhodnotenie súťažných návrhov v zložení:

- predseda: Ing. Zoltán Horváth
- členovia: Zsolt Takáč, Jozef Keppert, Iveta Michalíková, Peter Kolek

### **u k l a d á**

**Ved. práv. odd. MsÚ**

Vyhľásiť obchodnú verejnú súťaž na prenájom nebytového priestoru v súlade s Pravidlami obchodných verejných súťaží mesta a v súlade so schvaľovacou časťou uznesenia

T: 3. 7. 2013

Za :	17
Proti:	0
Zdržali sa	
Nehlasovali:	0
Prítomní:	17

### **Návrh podmienok na vyhlásenie obchodnej verejnej súťaže k nebytovému priestoru Ul. Vajanského 909 - Karol Reiter**

- Ing. Polákovský      - uviedol materiál  
                         - rozprava  
                         - bez pripomienok

**u z n e s e n i e :**      Mestské zastupiteľstvo v Galante

### **s c h v a l' u j e**

Podmienky na vyhlásenie obchodnej verejnej súťaže na prenájom nebytového priestoru  
Ul. Vajanského č. 909 v Galante v správe spol. Bysprav s. r. o. Galanta

Predmet súťaže : nehnuteľnosť vo vlastníctve mesta Galanta Ul. Vajanského č. 909

Plocha nebyt. priestoru	: 26,12 m <sup>2</sup>
Doba nájmu	: na dobu určitú 5 rokov s výpovednou lehotou 3 mesiace od 1. 8. 2013 do 31. 7. 2018
Účel nájmu	: prevádzkáreň obchodu a služieb s vylúčením prevádzkovania výherných hracích automatov, stávkových kancelárií, reštauračných a pohostinských zariadení a činností ohrozujúcich mravnosť
Minimálny nájom	: 80,- €/ m <sup>2</sup> / ročne s valorizáciou, bez služieb spojených s nájomom nebytového priestoru
Zábezpeka	: Vyhlasovateľ stanoví výšku zábezpeky, minimálne však vo výške 300 €. Zábezpeka prepadne v prospech vyhlasovateľa, ak víťaz súťaže neuzatvorí zmluvu do lehoty stanovej vyhlasovateľom

### m e n u j e

Komisiu na vyhodnotenie súťažných návrhov v zložení:

- predsedajúci: Ing. Zoltán Horváth
- členovia: Zsolt Takáč, Jozef Keppert, Iveta Michalíková, Peter Kolek

### u k l a d á

#### Ved. práv. odd. MsÚ

Vyhľasiť obchodnú verejnú súťaž na prenájom nebytového priestoru v súlade s Pravidlami obchodných verejných súťaží mesta a v súlade so schvaľovacou časťou uznesenia

T: 3. 7. 2013

Za :	16
Proti:	0
Zdržali sa	0
Nehlasovali:	0
Prítomní:	16

### Správa o činnosti a štatistické ukazovatele Mestskej polície Galanta za rok 2012

- |                 |  |
|-----------------|--|
| p. Grell        | - uviedol materiál   |
|                 | - rozprava   |
| p. Bičan        | - na adresu MsP v každom čísle GN je článok o činnosti MsP, z čoho je vidieť, že MsP má opodstatnenie a že je potrebná, veľa vecí sa vyrieši   |
| Mgr. Benkovics  | - v správe si všimol, že je nespočetne veľa prípadov krádeží benzínu, prevrtanie nádrže, objasnený nie je ani jeden prípad až na jeden prípad kedy bol podozrivý pristihnutý   |
| p. Grell        | - jeden prípad bol doriešený MsP, išlo o priestupok, ostatné sú v riešení, kedže podozrivý páchateľ je vo výkone trestu  |
| Ing. Horváth Z. | - faktickou priponienkou - či je nutné aby bola predkladaná správa takto obšírne, pretože spracovanie takejto obšírnej správy si vyžaduje aj veľa času je za to aby sa MsP viac zdržiavala v teréne ako v kancelárii spracovávala tak obšírne správy |
| p. Grell        | - každý rok musia odovzdávať správu na ministerstvo vnútra, kde podľa metodických pokynov musia takto podrobne spracovať správu a následne   |

- ked' už majú výsledky podrobne spracované tieto sú potom predložené aj na MsZ
- p. Bičan - faktickou pripomienkou - na komisii dopravy mali predložený spis, ktorý musia spísať aj pri čo najmenšom zásahu, musia všetko zdokumentovať a spísať
- Ing. Fekete - zo zaujímavosti - dočítal sa, že MsP nemá psa, či nechýba pri výkone
- p. Grell - MsP by mohla použiť psa ale za účelom zabezpečenia verejného poriadku, iné činnosti, ktoré vykonáva so psom štátnej polície nemôžu vykonávať, takže nepovažujú za nutné mať psa je to aj drahá záležitosť
- Mgr. Benkovics - str. 16 - zistené priestupky prostredníctvom kamerového systému - akého druhu boli tieto zistené priestupky
- p. Grell - sú priestupky všetkého druhu okrem 49- to je občianske spolunažívanie, to znamená, že sú to chodníky, trávniky zákazove dopravné značky a 47 - zabezpečovanie verejného poriadku

**u z n e s e n i e :** Mestské zastupiteľstvo v Galante

### **b e r i e   n a   v e d o m i e**

Správu o činnosti a štatistické ukazovatele Mestskej polície Galanta za rok 2012

Za :	15
Proti:	0
Zdržali sa	0
Nehlasovali:	3
Prítomní:	18

### **Neogotický kaštieľ - Koncepcia záchrany a obnovy pre výhľadové obdobie 2013-2020**

- Ing. Károlyiová - uviedla materiál, v rámci návrhu na uznesenie odporúča zmenu, v ukladacej časti vypustiť bod 2, nespracoval by sa návrh VZN ale návrh zásad
- rozprava
- p. Kolek - komisie schváľovali koncepciu pre výhľadové obdobie 2013 - 2033 teraz je predložená koncepcia na roky 2013 - 2020 či sa to neprieči že komisie prerokovali materiál na iné obdobie ako je predložený dnešný materiál
- čo viedlo p. primátora aby sme bod príprava návrhu VZN zrušili z tohto materiálu
- Ing. Károlyiová - komisie neschváľovali materiál, iba odporúčali, vzhľadom k tomu že koncepcia nedefinuje činnosti na každý rok nie je k tomu ani žiadny časový harmonogram a zdalo sa nám, že je to veľmi nadčasové do toho roku 2033, preto to obdobie upravili na rok 2020
- Mgr. Maťašovský - pokial' by to bol problém môžme sa vrátiť na pôvodné obdobie do roku 2033
- navrhnutý VZN nie je vhodné, pretože by tam muselo byť presne zadefinované, ktorý priestor za akú sumu, nezdalo sa nám v tejto chvíli vhodné, na toto je ešte priskoro
- MVDr. Pallya - prenájom NP sa nedá riešiť VZN, podmienky prenájmu rieši všeobecne - VZN o nakladaní s majetkom mesta
- Ing. arch. Špánik - upozornil na skutočnosť - možno je to len omyl - kaštieľ nevznikol v 16. storočí ale v roku 1633 to je 17. storočie

- p. Takáč
- už teraz je záujem o prenájom priestorov v kaštieli, je viac otázok čo plánujeme v kaštieli, mali by sme už vedieť čo by bolo dobré alebo ako by to malo byť keby mal niekto záujem - ako to bude fungovať, predpokladá, že záujemkyňa o pivničné priestory sa ohlásí ako budeme odpovedať, vieme, že by to mala byť verejná obchodná súťaž, a pod. záujemcovia si musia byť vedomí, že to bude náročná investícia a tiež budú musieť rešpektovať skutočnosť, že investujú do nehnuteľnosti na vlastné riziko,
- Mgr. Maťašovský
- v prvom bode ukladacej časti je uvedené - pripraví sa návrh podmienok a zásad na prenájom s termínom november 2013 tento termín sa môže posunúť na september 2013
- p. Keppert
- už je známe, že mesto získalo projektom 20 tis. € na opravu strechy kaštieľa , v prípade, že sa bude opravovať veža komu to dáme do vienka, kto to bude spravovať
- Mgr. Maťašovský
- áno z ministerstva kultúry je odsúhlásených 20 tis. na opravu strechy a krovu prístup ešte stále nebude opravený, nadľaž zostane majetkom mesta
- Ing. Károlyiová
- v každom prípade je to len výmena strechy a oprava krovu následne v tejto koncepcii je riešené, taktiež d'álšou otázkou je čo s južným krídlom, ešte v tomto roku máme na to finančné prostriedky v rozpočte, takže v rámci projektových príprav sa bude pokračovať
- MVDr. Pallya
- nechce obhajovať úrad ale podľa jeho názoru termín - september na ukladaciu časť je dosť krátky, a krkolomný, už len z toho hľadiska že bez poslaneckého zboru čo d'alej s kaštieľom - odznelo už druhýkrát že je záujemca, ktorý sa zaujíma o prenájom, je potrebné si uvedomiť, že pivničné priestory sú jediné priestory, ktoré sú vhodné takpovediac bez nákladov rekonštruovateľné a môžu prinášať zisk keď sa koncepcia bude uberať týmto smerom že sa niektoré priestory upravia na výstavy, kultúru a pod, pre mesto si všetky tieto priestory vyžadujú náklady na prevádzku, keď túto jedinú časť, ktorá môže prinášať zisk dáme do prenájmu, mesto potom bude musieť znášať všetko ostatné vo vlastnej réžii, tu sa treba dohodnúť, či kaštieľ ako taký „rozparcelovať“ a rôznym ľudom prenajať a to si vyžaduje spoluprácu poslaneckého zboru, preto sa domnieva že by to mal byť neskorší termín
- Mgr. Benkovics
- už tu hovoríme o podmienkach prenájmu, spýtal sa, či s kl'udným svedomím môžme povedať že prístup do kaštieľa je bezpečný ?
- p. Takáč
- priestory sú bezpečné staticky zdravé v poriadku, je tu koncepcia, ktorú spracoval p. architekt tam sú jasne pomenované ako je rozparcelovaný kaštieľ z vnútra, z toho vyplýva, že v pivnici nebudeme prenajímať lógiu s výhľadom na mesto
  - najvhodnejšie sú pivničné priestory, ale aj tam je potrebné investovať značné finančné prostriedky
  - každá žiadosť bude prejednaná v komisiách, preto sa domnieva, že je zbytočné čakať do novembra, koncepcia je zrejmá
  - bol by rád, keby sa vrátili ku koncepcii ak nie sú pozmeňujúce návrhy resp. k návrhu uznesenia, nerobme z toho pracovné stretnutie
  - ukončil rozpravu k prejednávanému návrhu a požiadal o predloženie návrhu na uznesenie
  - občianske združenie určite nepoľaví sú si vedomí, že každý zásah musia prejednať s vlastníkom, v konečnom dôsledku aj tak rozhodne MsZ čo bude d'alej
- Ing. Horváth Z.
- Mgr. Maťašovský
- p. Keppert

návrhová komisia: - pozmeňujúci návrh - zmena termínu v ukladacej časti - september 2013

Za :	17
Proti:	0
Zdržali sa	1
Nehlasovali:	0
Prítomní:	18

u z n e s e n i e : Mestské zastupiteľstvo v Galante

### s c h v a l p u j e

Koncepciu na záchrannu a obnovu neogotického kaštieľa pre výhľadové obdobie 2013-2020

**u k l a d á**  
**Ved. odd. ŽP a IV MsÚ**  
**Hl. architektovi mesta**  
**Ved. práv. odd. MsÚ**

Pripraviť návrh podmienok a zásad na prenájom priestorov v objekte NGK

T: september 2013

Za :	17
Proti:	0
Zdržali sa	0
Nehlasovali:	0
Prítomní:	17

### Delegovanie zástupcu mesta do Rady školy pre ZŠ Štefánikova v zriadovateľskej pôsobnosti mesta Galanta

Mgr. Orbánová      - uviedla materiál  
                         - rozprava  
                         - bez pripomienok

u z n e s e n i e : Mestské zastupiteľstvo v Galante

### d e l e g u j e

p. Fridricha Psotu do Rady školy pri Základnej škole Štefánikova v Galante

Za :	17
Proti:	0
Zdržali sa	1
Nehlasovali:	0
Prítomní:	18

## Návrh na výmenu členov komisií MsZ

- Bc. Morovičová - uviedla materiál  
- rozprava
- p. Takáč - pôvodný zámer bol výmena členov, ktorí sa nezúčastňujú komisií  
o to viac ho prekvapuje predložený list, hlavne jeho časový sled na výmenu člena komisie OSCR a RR  
- Kristián Forró sa zúčastňoval na komisiách a iniciatívne pracoval, túto skutočnosť považuje za krajne neštandardné
- Mgr. Maťašovský - požiadavka poslaneckého klubu, aby výmena členov komisie, jeho voľba bola tajná
- p. Kolek - má tomu rozumieť tak, že aj odvolanie a voľba členov je tajná?  
Ing. Horváth Z. - faktickou pripomienkou o spôsobe voľby môže rozhodnúť MsZ, ale taxatívne je dané, že len u predsedov komisií sa uplatňuje tajná voľba
- PaedDr. Černý - za poslanecký klub predkladá návrh, aby sa odvolanie každého člena uskutočnilo jednotlivo tiež aj voľba a tajným hlasovaním
- Mgr. Biró - ak nieko požiada o zrušenie členstva tak, by sa o tom nemalo ani hlasovať  
- je to nelogické, aby sa o tom hlasovalo ak nieko sám požiada o zrušenie členstva v komisii
- Mgr. Psota - nie je to to isté, pretože ak sa nieko vzdá tak prejavuje svoju vôleňu nebyť členom komisie, ak nieko napíše, že žiada zrušiť, tak ak sa nezruší tak zostáva
- Ing. Fekete - nechce polemizovať, ale on to tiež vníma tak, že nemá záujem pokračovať v tejto práci, i keď to bolo po dohode strany ale to nechce rozoberať
- návrhová komisia - predložila pozmeňujúci návrh :  
aby odvolanie aj voľba členov komisií prebehla jednotlivo a tajnou voľbou
- Ing. Horváth Z. - faktickou pripomienkou - celá lavína možno vznikla z toho, že požiadal na MsZ, aby tých členov Legislatívno právnej komisie ktorí sa vôbec ani raz nezúčastnili, aby boli vymenení, na jednej strane oni nemajú záujem pracovať a na druhej strane sú situácie, kedy komisia nie je uznášaniaschopná, teraz sa obáva tohto, že keď nieko podá uvedenú žiadosť a nebude mu voľbou vyhovenie, či bude chodiť na zasadnutia , môžme to akokoľvek nazvať, cielom je, aby členovia chodili na zasadnutia
- Mgr. Biró - doplnil názor p. Horvátha, aby sme akceptovali slobodnú vôleňu, keď sme hovorili o tom, že kto nechodí na komisie, pamätá si, že tu odznelo viaceromien
- Mgr. Maťašovský - ostatní členovia, ktorí nechodia neboli navrhnutí poslaneckými klubmi ani predsedami komisií viackrát boli vyzvaní
- p. Takáč - už na májovom zasadnutí avizovali, že na vlastnú žiadosť chce odstúpiť p. Attila Párkány a 7 dní pred zasadnutí MsZ obdržia list o odstúpení Kristiána Forróa a deň pred zasadnutím abdikuje na svoju funkciu, ako je toto možné, v tom nie je žiadna logika
- Mgr. Biró - toto sú nesprávne položené otázky na nesprávnom mieste keď sú nejaké pochybnosti tak má možnosť sa opýtať, je to dospelý človek ktorý rozhoduje sám za seba
- PaedDr. Černý - za poslanecký klub predložil návrh odporúča, aby sa pristúpilo k volebnému aktu, aby s táto záležitosť uzavrela

Mgr. Maťašovský - predložený bol pozmeňujúci návrh, ak nie je viac pripomienok, požiadal o hlasovanie pozmeňujúceho návrhu - predloženého p. Černým

Za :	15
Proti:	1
Zdržali sa	2
Nehlasovali:	0
Prítomní:	18

Mgr. Maťašovský - požiadal o technické zabezpečenie hlasovacích lístkov v schválenej forme  
- predložil návrh aby návrhová komisia pracovala aj ako volebná

Za :	14
Proti:	0
Zdržali sa	3
Nehlasovali:	1
Prítomní:	18

MUDr. Šimaljak - za volebnú komisiu predložil návrh volebného poriadku  
- akt volieb  
  
- predložil výsledky volieb o odvolaní členov komisií MsZ

z celkového počtu 18 odovzdaných hlasovacích lístkov na odvolanie člena Bc. Attilu Párkánya bolo odovzdaných platných 18 a teda bol odvolaný

z celkového počtu 18 odovzdaných hlasovacích lístkov na odvolanie člena Kristiána Forroá bolo odovzdaných platných 8, neplatných 10 a teda neboli odvolaný

z celkového počtu 18 odovzdaných hlasovacích lístkov na odvolanie člena akad. soch. Ladislava Saba bolo odovzdaných platných 18 a teda bol odvolaný

z celkového počtu 18 odovzdaných hlasovacích lístkov na odvolanie členky JUDr. Nadeždy Wolfovej Boľovej bolo odovzdaných platných 18 a teda bola odvolaná

Mgr. Maťašovský - vzhľadom na skutočnosť, že p. Kristián Forró neboli odvolaný, v ďalšom požiadal o voľbu 1 kandidáta na člena do komisie OS, CR a RR a jedného kandidáta na člena do legislatívno právnej komisie  
  
- akt volieb

MUDr. Šimaljak predložil výsledky volieb  
  
- z celkového počtu 18 odovzdaných hlasovacích lístkov bolo odovzdaných 18 na člena komisie SO, CR a RR Ing. arch. Vojtecha Volkoviča z toho 8 platných a 10 neplatných a teda neboli zvolení do funkcie člena komisie

- z celkového počtu 18 odovzdaných hlasovacích lístkov bolo odovzdaných 17 na člena legislatívno právnej komisie Mgr. PhDr. Zuzanu Tomáňkovú Mikovú z toho bolo 11 platných a 6 neplatných a teda bola zvolená do funkcie člena komisie

**u z n e s e n i e :** Mestské zastupiteľstvo v Galante

### **o d v o l á v a**

**1.**

Bc. Attilu Párkanya, člena Komisie obchodu, služieb, cestovného ruchu a regionálneho rozvoja

**2.**

akad. soch. Ladislava Saba, člena Komisie kultúry a medzimestských stykov

**3.**

JUDr. Nadeždu Wolfiovú-Boľovú členku Legislatívno právnej komisie

### **v o l í**

Mgr. PhDr. Zuzanu Tomáňkovú Mikovú, MPH za členku Legislatívno právnej komisie

### **u k l a d á**

**Ved. org. odd. MsÚ**

V zmysle schválených zmien v zložení komisií MsZ spracovať aktuálne zloženie a doručiť ho poslancom MsZ.

T: júl 2013

Za :	15
Proti:	0
Zdržali sa	1
Nehlasovali:	1
Prítomní:	17

### **Správa o vykonanej kontrole Najvyššieho kontrolného úradu SR**

Ing. Poľakovský - uviedol materiál  
- rozprava  
- bez pripomienok

**u z n e s e n i e :** Mestské zastupiteľstvo v Galante

### **b e r i e   n a   v e d o m i e**

Správu o vykonanej kontrole Najvyššieho kontrolného úradu Slovenskej republiky

Za :	17
Proti:	0

Zdržali sa	0
Nehlasovali:	0
Pritomní:	17

### Správa o výsledkoch kontrol vykonaných útvarom hlavného kontrolóra

- MVDr. Pallya      - uviedol materiál  
                       - rozprava
- Mgr. Biró           - sú tu rôzne zistenia, čo nasleduje potom
- MVDr. Pallya      - v prílohách sú navrhnuté nápravné opatrenia, ktoré by malo MsZ teraz schváliť
- p. Takáč           - faktickou pripomienkou, tejto správe by zatieskal možno pred dvoma rokmi na septembrovom zasadnutí bude iniciovať, aby sa zamedzilo takýmto skutočnostiam, hlavne aby kontrolór včas zasiahol aby nedošlo k takýmto skutočnostiam
- MVDr. Pallya      - úlohou hlavného kontrolóra je následná finančná kontrola, priebežnú finančnú kontrolu robia vedúci oddelenia resp. prednosta úradu
- p. Takáč           - faktickou pripomienkou - chápe túto problematiku, takto sa absolútne devalvuje mandát poslanca

u z n e s e n i e : Mestské zastupiteľstvo v Galante

### **b e r i e   n a   v e d o m i e**

#### **1.**

Záznam o výsledkoch následnej finančnej kontroly čerpania finančných prostriedkov rozpočtovaných v roku 2012 v kapitálovom rozpočte mesta Galanta na oddiele 06.2.0 - Rozvoj obcí

#### **2.**

Správu o výsledkoch kontroly uskutočnených postupov verejného obstarávania pri financovaní projektu „Vybudovanie zariadenia na zhodnotenie biologicky rozložiteľného odpadu v Galante - lokalita Zámocká lúka“

### **s c h v a l u j e**

Opatrenia prijaté z výsledkov kontroly uskutočnených postupov verejného obstarávania pri financovaní projektu „Vybudovanie zariadenia na zhodnotenie biologicky rozložiteľného odpadu v Galante - lokalita Zámocká lúka“ v takom vecnom a časovom plnení ako boli kontrolovaným subjektom prijaté

Za :	17
Proti:	0
Zdržali sa	0
Nehlasovali:	0
Pritomní:	17

## Návrh zamerania kontrolnej činnosti hlavného kontrolóra na II. polrok 2013

- MVDr. Pallya      - uviedol materiál  
                      - rozprava  
                      - bez pripomienok

u z n e s e n i e : Mestské zastupiteľstvo v Galante

### **s e h v a l u j e    bez    p r i p o m i e n o k**

Zameranie kontrolnej činnosti hlavného kontrolóra na obdobie II. polroka 2013

Za :	17
Proti:	0
Zdržali sa	0
Nehlasovali:	0
Prítomní:	17

### Pripomienky a podnety súvisiace s činnosťou samosprávy mesta Galanta

- p. Klempa      - pripomienku k VZN na dočasné parkovanie - nebude problém , obyvateľom mesta sa vydajú parkovacie karty a ostatní nech platia - toto by bolo najlepšie riešenie  
                      - požiadal o výrub stromu, hrozí padnutie, nie je to môj strom ale mestský, keď požiadal o výrub musí zaplatiť poplatok za výrub
- Ing. Károlyiová      - na základe podanej žiadosti sa uskutočnilo konanie, v zápisnici nie je uvedené, že stromy sú choré, napriek tomu, že majú vnútorné konáre suché, na konaní sa zúčastnili zástupcovia bytového domu, vy ste mali zaplatiť 10 € poplatok, na ktorý ste dostali výzvu a vzhľadom k tomu, že trváte ako obyvatelia na výrube stromov, ktoré nie sú opodstatnené na výrub, tak tento výrub si musia obyvatelia realizovať na vlastné náklady takto je to v zápisnici uvedené a vy ste s tým aj súhlasili, keď zaplatíte správny poplatok bude vám vydané rozhodnutie
- p. Klempa      - p. Takáč bol prítomný - prisľúbil, že zabezpečí vysokozdvížný vozík a dá ho vyrezat  
                      - pripomienkoval, že v miestach BD oproti Galaxi citiť vo večerných hodinách z kanalizácie veľký zápach
- Mgr. Biró      - k parkoviskám - zavedeniu plateného parkovania - zhrnul jednotlivé skutočnosti s čím musia obyvatelia počítať - schválením VZN
- p. Takáč      - prečítal stanovisko finančnej komisie, ktorej je členom aj Mgr. Biró, uvedené stanovisko odporúča bez pripomienok materiál predložiť na rokovanie MsZ  
                      - do 14 marca je priestor na diskusiu a zmenu konceptu k platenému parkovaniu
- Mgr. Biró      - nie koncept sme schválili ale VZN to sa už nedá len tak zmeniť
- Ing. Horváth      - rozhodnutie sa prijíma na MsZ všetky komisie sú poradným orgánom, prvýkrát sa dostať materiál na verejnosť po zasadnutí komisií vtedy, keď bol materiál zverejnený na internetovej stránke v rámci pripomienkového konania, od tej doby ho zastavilo minimálne 50 obyvateľov, ktorí boli proti,  
                      - koho zastupujú poslanci, nie obyvateľov, keby aspoň jedného názor bol, že je

Mgr. Maťašovský  
PaedDr. Černý

p. Pavčo

- to v poriadku ale ani to a nestalo, rešpektuje rozhodnutie, ale nech sa tu neobviňujú poslanci z alibizmu a záchrany volebného mandátu
- on hovoril perspektívne, že to pomôže mestu
  - je to ľažká téma, každý má svoj názor, k správe kontrolóra - pre neho je to katastrofa
- v zmysle zákona 211/200 Z. z. požadal o zaslanie odpovedí elektronicky na adresu pavco@t-zones.sk
- požiadal o elektronické zasланie kompletnej správy o vykonanej kontrole NKÚ SR, ktorá sa prerokovala pod bodom č. 18
  - zaujímal sa, či zo zistení uvedenej kontroly boli identifikované menovite osoby, ktoré boli resp. sú zodpovedné za identifikované zistenia a ak áno, či bude voči daným osobám zo strany vedenia mesta nejaký postih, prípadne či zistené nedostatky mali za následok nejaké škody pre mesto Galanta, ak áno či zasadala škodová komisia a či sú uvedené škody aj vysporiadané
  - v ďalšom spomenut dokument „Príkaz primátora v súvislosti s ukončením kontroly zo strany NKÚ SR“, kde jednotliví riadiaci pracovníci sú inštruovaní primátorom mesta okrem iného, aby dodržiavalí zákon o štátnej správe v školstva školskej samospráve, alebo zákon o rozpočtových pravidlach, prípadne iné interné smernice mesta, evokuje to v ľom dojem, akoby sa schválené interné postupy, VZN a aj zákony vôbec nedodržiavalí, čo v prípade zamestnancov MsÚ určite nie je pravda
  - dňa 29. 3. 2013 mesto uzavrelo zmluvu so združením podnikateľov „Pro Galanta“, zaujímalо by ho čo uzavretie zmluvy prinieslo mestu Galanta, resp. ako podpis uvedenej zmluvy posunul mesto dopredu
  - k vystúpeniu akad. soch. Saba, či sa niekto zamyslel nad obsahom jeho vyhlásení, alebo to skončilo len pri úzkoprsích trestných oznámeniach a kontrole jedného z ním predložených projektov?
  - čo bráni tomu, aby pripomienky a podnetы občanov k chodu mesta boli v rámci rokovacieho poriadku MsZ presunuté na začiatok rokovania MsZ, aby sa mali aj občania možnosť vyjadriť k materiálom, ktoré budú predmetom rokovania MsZ
  - schvaľovaná zámena pozemkov MsZ - mesto získalo pozemok na rozšírenie urnového hája zámenou za pozemok pod budovou v centre mesta, k zámenе prišlo ale k rozšíreniu urnového hája zatiaľ nie , pozemok je nadľaď v pôvodnom nevyužiteľnom ba až dezolátnom stave
  - aký je názor primátora mesta - na skutočnosť ked' mesto stratilo zdroj príjmu z prenájmu pozemku pod budovou v centre mesta a namiesto toho máme nevyužitú a pravdepodobne „nevyužiteľnú“ plochu pri cintoríne
  - k prejednávanému bodu č. 19 mal niekoľko otázok - v správe bolo uvedené, že za zistené nedostatky bol zodpovedný Bc. Tibor Polák, prednosta úradu, ktorý mal poberať mesačnú odmenu vo výške 225,- € ktorá mu ani po kontrolných zisteniach nebola krátená resp. zrušená
  - v ďalšom sa zaujímal o konštatovanie, že p. Polák preplatił pokutu uloženú úradom pre verejné obstarávanie vo výške 300 € z prostriedkov mesta a bolo vytknuté, že následne nezasadala škodová komisia a uvedené nebolo vysporiadané
  - v ďalšom konštatuje, že dňa 14. 6. 2011 bol zaslaný p. Maťašovským prípis, ktorého predmetom bolo podanie vysvetlenia k predmetným nedostatkom, ktorý bol identický ako posielal exprimátor p. Mézeš v roku 2010, na základe ktorého bola vyrúbená zmluvná pokuta cca 59 tis. € voči ktorej sa štatutárny

Ing. Gaulieder

zástupca mesta neodvolal, ba čo viac reálne nám hrozila pokuta až do výšky 1,2 mil €, prečo je v uvedenej časti citoval „ odvolanie si neuplatnil štatutárny zástupca mesta Galanta“ a nie konštatovanie, že zodpovedným za uvedené je Mgr. Ladislav Maťašovský menovite, rovnako ako bolo uvedené v časti kde bol identifikovaný Tibor Polák?

- uvedomujú si poslanci a pán Maťašovský ako hazardovali s našimi verejnými financiami ?
- bude zasadáť škodová komisia?
- bolo vypočítané, že Tibor Polák preplatił 300 € pokutu bez škodovej komisie, bude aj na primátora rovnaký meter?
- zasadne škodová komisia, aké budú pre neho sankcie?
- v prílohe predmetnej správy sa nachádza zoznam opatrení, okrem toho že pán zástupca prednosti MsÚ dostal za úlohu dbať nad dodržiavaním platných zákonov SR a ľažko definované opatrenie citoval“ pri závažných kontrolných zisteniach , z ktorých vyplývajú aj výrazné finančné korekcie na rozpočet mesta,, - domnieva sa, že uvedené opatrenia sú nemerateľné a následne bude problematické kvantifikovať, čo je alebo nie závažné, prípadne výrazné
- chýba mu opatrenie, ktoré definuje škodovú komisiu, že má vôbec v tomto konkrétnom prípade zasadáť,
- ked' už máme identifikovaného vinníka de-facto škoda vznikla vinou štatutárneho zástupcu mesta, ale de-jure ju zaplatíme my všetci
- v závere požiadal o zaslanie informácie, kto bol na pozícii hlavného kontrolóra v Galante v čase, ked' vznikali pochybenia
- vrátil sa k VZN mesta o dočasnom parkovaní motorových vozidiel, VZN je schválené žiaľ, na sociálnu sieť napísal článok prípad hodný osobitného zreteľa alebo ako ušetriť na parkovnom,
- popísal skutočnosť ked' štatutárny zástupca mesta Mgr. Ladislav Maťašovský v marci podpísal nájomnú zmluvu s firmou Alberte s. r. o. na prenájom pozemku v rozlohe 39 m<sup>2</sup>, jedná sa o pozemok, ktorý poslanci stiahli z rokovania MsZ, ked' sa jednalo o odpredaj tohto pozemku jedná sa o plochu pre 4 osobné motorové vozidlo a na jedno motorové vozidlo vychádza po prepočte 21 € ročný poplatok, celková suma za tento pozemok činí 85,80 € na rok, podotýkal, že uvedená zmluva je podpísaná v rozpore s VZN 47/2009 čl. 11, bod 4 citoval
- zároveň vyzval na sociálnej sieti občanov, aby v súlade s prijatým VZN požiadali mesto o prenájom mestského pozemku na verejne prístupné parkovisko a ušetria pri spoplatnení za parkovanie cca 160 € ročne
- v súlade so zákonom č. 211/2000 o slobodnom prístupe k informáciám žiada o zaslanie odpovedí na jeho otázky elektronickou formou na jeho e-mailovú adresu
- ako sa bude riešiť a vôbec či sa niekedy bude riešiť v Galante výstavba nájomných bytov , alebo to nie je lukratívny projekt pre mesto ?
- aká je metodika realizácie projektov ktoré sú v tzv. zásobníku akcií, podľa čoho sa pristupuje k realizácii tohto tzv. zásobníka
- opakovane žiada predložiť úplné vyčíslenie finančnej škody kauzy kompostáreň - mylná platba vrátane tej pokuty, ktorú udelilo Ministerstvo životného prostredia SR uvedené aj v správe hl. kontrolóra t. j. uviesť priamu škodu v kauze kompostáreň-mylná platba, všetky náklady na právnu pomoc, súdne poplatky, sankčné pokuty atď., zároveň žiadal aby celá genéza v súvislosti s touto mylnou platbou kompostáreň a výškou spôsobenej škody a

- uvedením menovitej zodpovednosti za uvedenú kauzu bola zverejnená v GN podobne ako sa pravidelne píše o súkromnej stavbe tzv hotela Arli
- v ďalšom požiadal vedenie mesta, aby zabezpečilo obnovu vodorovného značenia resp., požiadalo príslušného správcu komunikácie na križovatke v smere na Kaskády, ktoré je už veľmi zle viditeľné a vodiči sa stážujú
  - obrátil sa na riaditeľa MsKS s požiadavkou podľa akého cenníka vypočítal sumu na prenájom pre spoločnosť Taverna Gastro centrum v areáli amfiteátra podľa VZN 49/2009, čl. 11 ods. 5 príloha 3 by malo byť súhrnné nájomné vyššie pri tejto zmluve o 170 € - citoval VZN konečná suma by nemala byť 530 € ale 704 € domnieva sa, že tu došlo len k nedopatreniu
  - na minulom zasadnutí poukázal na porušenie obchodného zákonníka v § 139 a 136 týkajúcej sa zásady o konkurencie zo strany poslanca p. Závodského člena dozornej rady Galandie, prečo mesto tento protiprávny stav nechce konečne doriešiť, prečo p. poslanec Závodský porušuje obchodný zákonník, alebo mu OZ nič nehovorí alebo nevie čo je to „Dozorná rada“
  - v súvislosti s Galandiou poukázal na porušenie ZP konateľom spoločnosti p. Majerníkom - v pondelok mal pojednávanie na súde vo veci ochrany osobnosti p. Majerníkovej, manželky konateľa Galandie - p. Majerníková sice tvrdí, že v Galandie neupratuje ale na jeho otázku, ktorú jej položil na súdnom pojednávaní citoval - „Vy ste pomáhali manželovi alebo manažovali chod Galandie ako nezamestnaná - odpoved' p. Majerníkovej znala - v podstate áno, bola to moja dobrá vôle, vo všetkom som mu pomáhala, nikdy som však za to nebola na výplatnej páske spoločnosti Galandia, keďže to bolo na súde, uvedené vyjadrenie konzultoval na inšpektoráte práce, kde mu potvrdili, že takýto stav je porušením zákonníka práce zo strany konateľa a môže sa kvalifikovať ako čierna práca, konštatovali, že dotyčná osoba bez zmluvy nesmie vykonávať ani manažovať žiadnu činnosť na tomto pracovisku, žiada aby tento stav bola daný do zákonného stavu, nakoľko menovaná nie je v žiadnom zmluvnom vzťahu s Galandiou a ak p. Majerník potrebuje na túto prácu pomoc, tak nech odstúpi resp. nech ho odvolá valné zhromaždenie spoločnosti za porušovanie zákonov, ani samotným zamestnancom sa takýto stav nepáči a sú z toho pohoršení ak do 14 dní nebude zjednaná náprava v tejto súvislosti s konateľom Galandie p. Majerníkom a manažovaním Galandie p. Majerníkovou tak túto skutočnosť dá oficiálne prešetriť inšpektorátu práce, jeho konzultovanie s inšpektorátom práce bolo zatial' nezávislé, aby náhodou nedošlo k omyleu s. r. o. Galandia zatial' patrí mestu a nie je súkromná
  - posledná jeho otázka - či sa bude konáť ešte mimoriadne zasadnutie MsZ ku Galantským trhom
  - ako občan mesta vyjadril pohoršenie nad činnosťou niektorých tu prítomných obyvateľov, ktorí sa každé zasadnutie MsZ prezentujú desiatkami otázok a požadujú v zmysle zákona 211/2000 odpoved', menovite p. Roman Pavčo osočuje MsZ, primátora a pracovníkov mesta ako na bežiacom páse v roku 2013 26. februára, si dovolil ako občan na sociálnu sieť napísat' jeho osobný názor na dianie v tejto republike a na jedného predstaviteľa vlády, zhodou okolností na p. premiéra, spomínaní prítomní páni sa neštítia zaťažovať čítaním „rozprávok“, rozoslali asi na 10 - 11 miest trestné oznámenia na jeho osobu, tak ako poslali trestné oznámenie na primátora mesta, že nedostali odpoved' do 8 dní ale až na 9 deň, považuje to za bezcharakternosť
  - domnieva sa, že mesto Galanta je potrebné ochrániť od takýchto ľudí, ktorí

MVDr. Pallya

nepochopili čo je to sloboda prejavu, ktorí sú ochotní písat' aj na 10 miest nezmyselné trestné oznámenia, ktorými zaťažujete nielen MsZ, MsÚ ale všetky orgány v trestnom konaní, sú to ľudia, ktorí pre toto mesto ešte nič pozitívne neurobili, zaťažujete prácu MsÚ, keby ste sa podpísali na to podanie na Najvyšší kontrolný úrad, tak by ste nemuseli od mesta žiadať písomné údaje, ale bolo by Vám to zaslané ako podateľovi opisujete tam, že sa nepodpisujete preto, lebo sa bojíte o svoj život, majetok, a o svoje domy,

- na svoju obhajobu vyhlásil, že od roku 1999 robí v samospráve a nikomu sa nič nestalo ani za svoj názor ani za prezentovaný názor ani za svoj postoj, nielen v MsZ, ale ani v meste a vyzýva dotknuté osoby ,ako občan tohto mesta, aby prestali s takýmito praktikami, ked' chcú pomôcť tomuto mestu prídeť

s návrhmi ale nie „v súlade so zákonom 211“

- čo sa týka parkovného, podľa neho je veľmi zle načasované, súhlasí je to aj v iných mestách uviedol príklad že on ako obyvateľ Sídliska sever, ked' príde na návštevu svojmu otcovi na Ul. Z. Kodályho na hodinu bude musieť zaplatiť, odporúča pouvažovať, či by sa nedalo ušetriť na MsÚ alebo nie
- včera podal návrh občanov Ul. Železničiarska - štúdiu parkovania
- nefunkčné osvetlenie - porucha už bola odstránená,
- uviedol niekoľko postrehov ako predsedu miestnej organizácie SMK - vyjadril sklamanie - v minulosti platili také nepísané pravidlá medzi poslaneckými klubmi, že sa budú navzájom rešpektovať
- na adresu p. Takáča - pokial' sa bude v meste pokračovať takým spôsobom, že sa budú stále viac a viac zaťažovať obyvatelia čoraz vyššími poplatkami ako napr. spoplatnením GT alebo výberom parkovného, nie je to dobrá cesta a pokial' sa chcete pozrieť na predchádzajúce volebné obdobia - súhlasí boli tam aj chyby, môže sa na nich poukázať, pokial' sa ho na ne niekto opýta veľmi rád pomôže, ale je rozhorčený z toho, že bola navrhnutá výmena v komisiach, chcel pracovať v komisii so svojimi skúsenosťami, jednalo sa o výmenu člena, ktorý nie je obyvateľom mesta, nepodniká na území mesta,
- na svoju obhajobu uviedol, že žiadne trestné oznámenie na občana Pallyu nepodal,
- list, ktorý bol odoslaný tak ako bol zverejnený v novinách SME, bol zaslaný trom osobám, žiadne trestné oznámenie nepodával , žiadne trestné oznámenie na žiadnu inštitúciu nepodával
- je občanom mesta Galanta, cíti sa byť občanom mesta Galanta predpokladá, že p. Pallya má iný pocit, bude sa vyjadrovať k veciam, ku ktorým bude chcieť aj nadáľ a necíti žiadnu vinu, žiadne trestné oznámenie nepodával, dokonca je zavádzajúce aj to, čo p. Pallya povedal,
- nemá vedomie o tom, že by podával na p. primátora trestné oznámenie
- podal oznámenie a to je veľký rozdiel, toto je riešené ako priestupok a nie ako trestný čin, zdôraznil že na nikoho nepodával trestné oznámenie, čo vie dokázať listinnými dôkazmi

p. Nagy

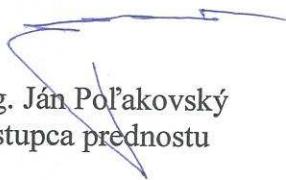
Ing. Horváth M.

p. Pavčo

## Záver

Mgr. Maťašovský - primátor mesta po vyčerpaní všetkých bodov programu ukončil rokovanie  
16. zasadnutia mestského zastupiteľstva

  
Mgr. Ladislav Maťašovský  
primátor mesta

  
Ing. Ján Polákovský  
zástupca prednosti

overovatelia :

  
Mgr. László Benkovics  
Milan Bičan